

# قاموس المصطلحات الشائعة في غرفة الرياض

DICTIONARY OF COMMON  
TERMS IN RIYADH CHAMBER



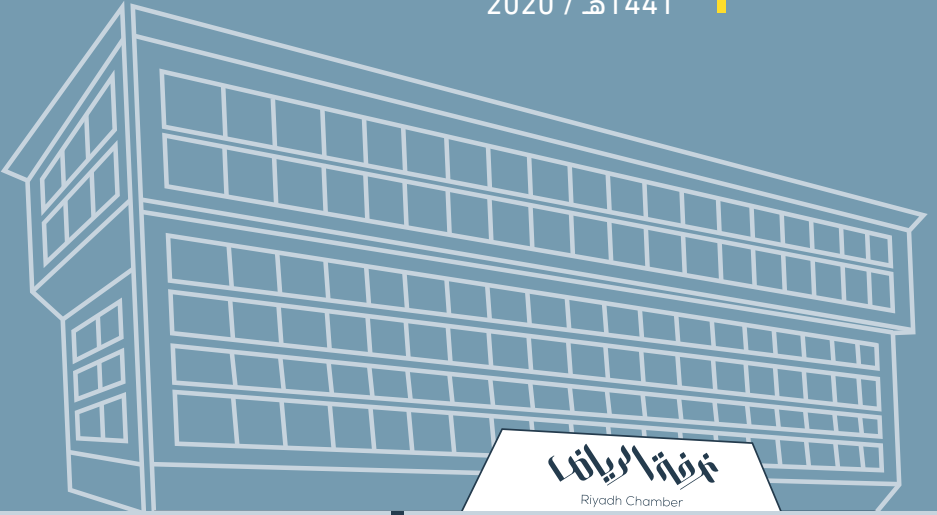


# الإصدار الأول

قاموس المصطلحات الشائعة  
في غرفة الرياض

عربي - انجليزي  
انجليزي - عربي

إعداد  
مرصد قطاع دعم الأعمال  
قسم الترجمة  
2020 / 1441 هـ



## مقدمة

يحتوي هذا القاموس على أكثر من 2500 مصطلح من المصطلحات الأكثر شيوعاً واستخداماً في غرفة الرياض وقطاع الأعمال عموماً، وهي تشمل القطاعات الاقتصادية والتجارية والمالية والقانونية والمحاسبية، فضلاً عن كثير من المصطلحات العامة التي لا غنى لأي موظف في الغرفة عنها.

هناك كثير من المصطلحات التي لا يتضمنها القاموس لعدم شيوع استخدامها ولقلة الحاجة إليها، كما أن ميادين العلم كثيرة ويصعب إيراد كل مصطلحاتها في قاموس واحد؛ فالالاقتصاد، على سبيل المثال، يشتمل على آلاف المصطلحات التي يصعب حصرها بين دفتي هذا القاموس، كما أنه يشتمل على كثير من الموضوعات والتخصصات التي بات بعضها مستقلاً بذاته، مثل اقتصاد النفط، واقتصاد العمل، والاقتصاد الصناعي، والاقتصاد الدولي، ناهيك عن التخصصات الأخرى التي تدخل في صلب علم الاقتصاد مثل الاقتصاد القياسي والجزئي والكلّي.

وبذلك، فهو قاموس داخلي تبصيري إستدلالي، وسوف يتم تطويره وزيادة عدد مفرداته كلما استجد استخدام مفردات جديدة في الغرفة، آمليين في الوصول به مستقبلاً إلى المستوى الذي يشمل كافة المصطلحات المتخصصة مع الشروحات والإيضاحات.

وللبحث عن كلمة أو عبارة في هذا القاموس، يمكن للباحث - إن كان يبحث عن معنى مرادف لكلمة أو عبارة إنجليزية - أن يبحث في القاموس الإنجليزي. العربي، وهو القسم الأول من القاموس، وإن كان يبحث عما يقابل كلمة أو عبارة عربية، فيمكنه أن يبحث في القاموس العربي - الإنجليزي، وهو القسم الثاني من القاموس.

# القاموس الإنجليزي - العربي

## A

Abundant	وفير (غزير)
Academic & Educational Activities	الأنشطة العلمية والتعليمية
Account	حساب
Account Balance	رصيد الحساب
Accountant	محاسب
Accounting	محاسبة
Accounting Assumptions	فروض محاسبية
Accounting Concepts	مفاهيم محاسبية
Accounting Constraints	محددات محاسبية
Accounting Cycle	دورة محاسبية
Accounting Equation	معادلة محاسبية
Accounting Information	معلومات محاسبية
Accounting Methods	طرق محاسبية
Accounting Objectives	أهداف محاسبية
Accounting Period	فترة محاسبية
Accounting Policies	سياسات محاسبية
Accounting Principles	مبادئ محاسبية
Accounting Procedures	إجراءات محاسبية
Accounting Standards	معايير محاسبية
Accounting System	نظام محاسبي
Accounts Payable	حسابات (ذمم) دائنة على المنشأة
Accounts Receivables	حسابات (ذمم) مدينة للمنشأة
Accrued Expenses	مصروفات مستحقة الدفع
Accrued Revenues	إيرادات مستحقة القبض
Accumulated Depreciation	اهتلاك مجمّع
Acquisition Cost	تكلفة الاستحواذ
Actual Basis	أساس الاستحقاق الفعلي
Actual Product	منتج فعلي
Adjusting Entry	قيد تسوية
Adverse Entry	قيد عكسي
Advertising	إعلان
Advertising Cost	مصروفات إعلان
Advisory Opinion	رأي استشاري
Advisory Services	خدمات استشارية

Affordable Method	طريقة ميسرة
Agent	وكيل
Agriculture	زراعة
Air fare	أجرة السفر بالطائرة
Allocation	توزيع (تخصيص)
Allowance	مخصص، علاوة، بدل
Alternative Evaluation	تقييم بديل
Analysis of Financial Statements	تحليل قوائم مالية
Annual Financial Statements	قوائم مالية سنوية
Annual Plan	خطة سنوية
Annual Report	تقارير سنوية
Anti-monopoly Law	قانون (نظام) مكافحة الاحتكار
Applications	تطبيقات
Approach	أسلوب التعاطي (مع مسألة)
Assessment of Overseas Markets	تقييم الاسواق العالمية
Assets	أصول
Attitude	سلوك، تصرف
Audit Report	تقرير مراجعة
Auditing	تدقيق (مراجعة) حسابات
Auditor	مدقق (مراجع) حسابات
Austerity	تقشف
Autarky	اكتفاء ذاتي
Authorized Capital	رأسمال مصرح به
Auxiliary Records	دفتر الاستاذ المساعد
Available Market	سوق متاح
Awareness Raising Campaigns & National Events	حملات التوعية والمناسبات الوطنية

## B

B2B (Business-to-Business)	تجارة بين الشركات
B2C (Business-to-Consumer)	تجارة بين التاجر والعميل
Bad Debts	ديون معدومة
Balance	رصيد
Balance of Payments	ميزان مدفوعات
Balance of Trade	ميزان تجاري

Balanced Scorecard (BSC)	بطاقة الأداء المتوازن
Balance Sheet	قائمة المركز المالي
Balance Sheet	ميزانية عمومية
Bank	بنك (مصرف)
Bank Commission	عمولة بنك
Bank Expenses	مصروفات بنكية
Banker	مصرفي
Banking	عمل مصرفي
Banking Law	قانون (نظام) البنوك
Banknotes	عملة ورقية (بنكوت)
Bankrupt	مفلس
Bankruptcy	إفلاس
Bargain	صفقة
Bargain, to	يساوم
Barter	مقايضة
Barter, to	يقايض
Basic Commodities	سلع أساسية
Basing-point Pricing	التسعير بناء على نقطة الأساس
Beginning Inventory	بضاعة أول المدة
Beginning Stock	مخزون أول المدة
Behavioral Segmentation	التقسيم على أساس السلوك
Benchmarking	المقارنة المرجعية
Benefit Segmentation	تقسيم الفوائد
Bill of Exchange	كمبيالة
Bill, Invoice	فاتورة
Black Market	سوق سوداء
Blank Check	شيك على بياض
Board of Directors	مجلس الإدارة
Bond(s)	سند، سندات
Book Keeper	محاسب مسك الدفاتر، كاتب، مسؤول حسابات
Book Value	القيمة الدفترية
Booking a Conference Room	حجز قاعة اجتماعات
Boom	ازدهار اقتصادي
Borrow, to	يقترض
Boycott	مقاطعة تجارية
Boycott, to	يقاطع (تجاريا واقتصادياً)
Brand Equity	قيمة العلامة التجارية

Brand Extension	توسيع العلامة التجارية
Brand Name	علامة تجارية
Brand Sub-sets	المجموعات الفرعية للعلامة التجارية
Branding	تمييز تجاري
Break Even Point	نقطة تعادل
Break-even Pricing (target profit pricing)	تسعير على اساس نقطة التعادل (على اساس الربح المستهدف)
Broker	وسيط، سمسار
Budget	موازنة نقدية تقديرية، موازنة تقديرية، ميزانية
Budget Deficit	عجز الميزانية
Budget Planning Methods	طرق تخطيط الميزانية
Budgetary	متعلق بالميزانية
Budgeter	واضع الميزانية
Business	عمل تجاري، شركة أعمال تجارية
Business analysis	تحليل الأعمال التجارية
Business Development	تطوير الأعمال
Business Entity	منشأة (وحدة) اقتصادية، كيان تجاري
Business market	سوق الاعمال التجارية
Business portfolio	(محفظة) الاعمال التجارية
Business promotion	ترويج الأعمال التجارية
Businessman	رجل أعمال
Businesswoman	سيدة أعمال
Buy	شراء
Buy, to	يشترى
Buyer	مشتري
Buying Center	مركز عمليات الشراء
Buying Process	عملية شراء
By-product Pricing	تسعير المنتجات الفرعية
By-products	منتجات فرعية

## C

C2B (Consumer-to-Business) E-commerce	تجارة إلكترونية بين العملاء والشركات
C2C (Consumer-to-Consumer) E-commerce	تجارة إلكترونية بين العملاء
Call Center	مركز اتصال



Capital	رأسمال
Capital Accretion	تراكم رأس المال
Capital Assets	أصول رأسمالية
Capital Expenditure	إنفاق رأسمالي
Capital Gains	أرباح رأسمالية
Capital Goods	سلع رأسمالية
Capital Items	سلع أساسية
Capital Losses	خسائر رأسمالية
Capitalism	النظام الرأسمالي في الاقتصاد
Capitalize	يحول إلى رأسمال، يموّل، يرسمل
Captive-Product Pricing	تسعير المنتجات المساندة
Cash	نقد
Cash Adjustment	جرد الصندوق
Cash Basis	الأساس النقدي
Cash Cows	منتجات وأعمال تجارية مدرة للمال
Cash Discount	خصم نقدي
Cash Flow from Operations	تدفقات نقدية من عمليات تشغيلية
Cash Flows Statement	قائمة التدفقات النقدية
Cash Inflows	تدفقات نقدية داخلية
Cash on Delivery	دفع عند التسليم
Cash Outflows	تدفقات نقدية خارجية
Cash Purchase	مشتريات نقدية
Cash Refund Offers (rebates)	عروض إعادة جزء من المال المدفوع
Cash Sales	مبيعات نقدية
Cashier	أمين صندوق
Catalogue Marketing	تسويق عن طريق الكتالوجات
Category Killers	تجار تجزئة سلع مخفضة
Causal research	بحث تسويقي عرضي
Central Bank	بنك مركزي
Central Planning	تخطيط مركزي
Centrally-Planned Economy	اقتصاد تخطيط مركزي
CEOs	كبار المدراء التنفيذيين
Certified Public Accountant-CPA	محاسب قانوني مرخص- يحمل شهادة CPA
Chamber of Commerce	غرفة تجارية
Channel Conflict	الصراع بين القنوات التسويقية
Channel Level	مستوى التوزيع
Characteristics of Services' Marketing	خصائص تسويق الخدمات
Charge	رسم، شحنة، مهمة
Charitable and Social Incubators	حاضنات العمل الخيري والاجتماعي

Charity	جمعية خيرية
Check	شيك مصرفي
Check Under Collection	شيك برسم التحصيل
Checkbook	دفتر شيكات
Chief Executive Officer CEO	رئيس (مدير) تنفيذي
Classification	تويوب، تصنيف
Classification of Accounts	تصنيف الحسابات
Click-and-Mortar Companies	شركات متاجرة تعمل في السوق وعبر الانترنت
Click-only Companies	شركات متاجرة عبر الإنترنت فقط
Closing of Account	اقفال الحساب
Co-brand	علامة تجارية مشتركة
Collective Buying	شراء جماعي مخفّض
Commerce	تجارة
Commercial	إعلان تجاري، تجاري (صفة)
Commercial Centre	مركز تجاري
Commercial Contract	عقد تجاري
Commercial Documents (Commercial Papers)	أوراق تجارية
Commercial Transaction	معاملة تجارية
Commercialization	تقديم السلعة تجارياً، إضفاء الصبغة التجارية
Committee Agenda	جدول أعمال لجنة أو لجان
Committee Chairman	رئيس لجنة
Committee Vice-Chairman	نائب رئيس لجنة
Committee Member	عضو لجنة
Commodity	سلعة
Common Market	سوق مشتركة
Common Stock	أسهم عادية
Communication Adaptation	تكيف (موائمة) رسالة الإعلان التجاري
Company	شركة
Comparative Financial Statements	قوائم مالية مقارنة
Comparison Advertising (knocking copy)	إعلان مقارن (نسخة مقارنة)
Competition	منافسة
Competitions, Sweepstakes, and Games	مسابقات، جوائز سحب، وألعاب
Competitive Advantage	ميزة تنافسية
Competitive Strategies	استراتيجيات تنافسية
Competitive-Parity Method	طريقة التماثل التنافسية
Competitor Analysis	تحليل جهة المنافسة
Competitor Intelligence	معلومات تنافسية

Competitor-Centered Company	شركة موجهة نحو المنافسين
Concept Testing	اختبار المفاهيم
Confused Positioning	التمركز (الاطلال) المربك
Conservatism Principle	مبدأ التحفظ (الحيطة والحذر)
Consistency Principle	مبدأ الثبات
Consortium	اتحاد مؤسسات مالية
Consulting	استشاري
Consulting Firms	شركات استشارية
Consume, to	يستهلك
Consumer	مستهلك، زبون
Consumer Buying Behavior	السلوك الشرائي للمستهلك
Consumer Goods	سلع استهلاكية
Consumer Market	سوق استهلاكية
Consumer Product	منتج استهلاكي
Consumer Promotion	ترويج مبيعات
Consumer Relationship-Building Promotions	عروض ترويجية لبناء علاقة مع المستهلك
Consumerism	حماية مصالح المستهلك
Consumer-Oriented Marketing	تسويق موجه نحو المستهلك
Consumption	استهلاك
Continue, to	يستمر، يواصل
Continuity	استمرارية
Contract Manufacturing	تصنيع تعاقدى (حسب البنود التعاقدية)
Contracts and Procurements	العقود والمشتريات
Contractual Vertical Marketing System	نظام تسويق رأسي تعاقدى
Contribution to Protection of Local Environment	المساهمة في حماية البيئة المحلية
Convenience Product	سلع ميسرة
Conventional Channels of Distribution	قنوات التوزيع التقليدية
Cooperation	تعاون
Cooperative Outlets	منافذ تعاونية
Coordinating Efforts with Relevant Authorities	تنسيق الجهود مع الجهات ذات الصلة
Coordination Meeting	اجتماع تنسيقي
Copy testing	اختبار تأثير الإعلان على المستهلك
Core product	منتج جوهري، سلعة أساسية
Core strategy	استراتيجية جوهريّة
Corporate Brand Licensing	منح الترخيص لاستخدام العلامة التجارية للشركة
Corporate Branding Strategy	استراتيجية تكوين العلامة التجارية للشركة
Corporate Communication Sector	قطاع الاتصال المؤسسي

Corporate Social Responsibility	المسؤولية الاجتماعية
Corporate Vertical Marketing System	نظام التسويق الرأسي للشركات
Corporate Website	الموقع الإلكتروني للشركة
Cost	تكلفة
Cost of Goods Sold	تكلفة البضاعة المباعة
Cost of Living	تكلفة المعيشة
Cost of the Ending Inventory	تكلفة البضاعة في آخر المدة
Cost Price	سعر التكلفة
Cost-of-Living Index	مؤشر تكلفة المعيشة
Cost-plus Pricing	تسعير على أساس التكلفة المضافة
Countertrade	متاجرة مكافئة (تجارة دولية مفاضة السلع والخدمات)
Coupons	قسائم (كوبونات)
Credit	ائتمان، رصيد دائن
Credit Facilities	تسهيلات ائتمانية
Credit Purchase	شراء آجل (على الحساب)
Credit Sale	البيع بالأجل (على الحساب)
Credit-Cr	الجانب الدائن
Creditor	دائن
Cultural Environment	بيئة ثقافية
Currency	تداول، عملة
Currency Reserves	احتياطي العملة
Current Assets	أصول متداولة
Current Liabilities	التزامات متداولة (قصيرة الاجل)
Current Marketing Situation	أوضاع التسويق الراهنة
Customer Care	العناية بالعملاء
Customer Database	قاعدة بيانات العملاء
Customer Delivered Value	القيمة التي يحصل عليها العميل
Customer Lifetime Value	القيمة الدائمة التي يحصل عليها
Customer Satisfaction	رضا العميل
Customer Service Sector	قطاع خدمة العملاء
Customer Value Analysis	التحليل القيمي للعميل
Customer Value Delivery System	نظام توفير القيمة للعميل
Customer-Centered Company	الشركة الموجهة للعملاء
Customerization	تعاون المنتج والعميل في إنتاج السلعة
Customer-oriented Policy	سياسة التركيز على العميل
Customs Duties	رسوم جمركية
Customs Union	اتحاد جمركي
Cycle	دورة (المبيعات)

# D

Databases and Communications	قواعد البيانات والاتصالات
Deal	صفقة
Deal Closing	اتمام عملية البيع، إتمام الصفقة
Debit-dr.	الجانب المدين
Debt	دين
Debtor	مدين
Decider, Decision Maker	صاحب قرار (صانع قرار)
Decision-Making Unit (DMU)	وحدة اتخاذ القرار
Decisions and Recommendations	القرارات والتوصيات
Decline Stage	طور (مرحلة) التدهور
Deficient Products	منتجات معيبة
Deflation	انكماش
Demand	طلب
Demand Curve	منحنى الطلب
Demarketing	جهود خفض الطلب على منتج ما
Demographic Segmentation	التجزئة الديموغرافية (السكانية)
Demography	الديموغرافيا (التركيبة السكانية)
Demonetize, to	يلغي عملة من التداول
Department Store	متجر كبير يحتوي على أقسام متعددة
Deposit	وديعة
Deposit, to	يودع
Deposition	إيداع
Depreciable Cost	التكلفة القابلة للاستهلاك
Depreciation	اهتلاك (الأصول الثابتة)
Depreciation Methods	طرق الاستهلاك (الإهلاك)
Depress, to	يصيب بالكساد
Depression	كساد
Derived Demand	طلب اشتقائي (ناتج عن طلب على سلعة أخرى)
Descriptive Research	بحث وصفي
Desirable Products	منتجات مرغوبة
Determine the Need for Training Courses	تحديد الحاجة للدورات التدريبية
Devaluate, to	يخفض قيمة العملة
Devaluation	تخفيض قيمة العملة
Develop State Resources, to	ينمي أو يطور موارد الدولة
Developed Countries	دول متقدمة

Developing Countries	دول نامية
Differentiated Marketing	تسويق متنوع (يشمل أكثر من مدينة أو أكثر من فئة عمرية)
Direct Cost	تكلفة مباشرة
Direct Investment	استثمار مباشر
Direct Marketing	تسويق مباشر
Direct Method	طريقة مباشرة
Direct-Mail Marketing	تسويق مباشر عبر البريد
Direct-Marketing Channels	قنوات تسويق مباشرة
Direct-Response TV Marketing (DRTV)	تسويق يعتمد الاستجابة المباشرة عبر التلفزيون
Disburse, to	ينفق
Disbursement	إنفاق
Disclosure	إفصاح
Discount	خصم
Discount Allowed	خصم مسموح به (ممنوح)
Discount Rate	معدل الخصم
Discount Received	الخصم المكتسب
Discount Store	متجر تخفيضات
Dishonored Check	شيك مرفوض
Disintermediation	تجاوز الوسطاء في تقديم السلع أو الخدمات
Distribute, to	يوزع
Distribution	توزيع
Distribution Center	مركز توزيع
Distribution Costs	تكاليف توزيع
Distribution of Wealth	توزيع الثروة
Dogs	أعمال تجارية ذات دخل ونمو ثابت
Domestic Market	سوق محلي
Double Entry	قيد مزدوج
Doubtful (Bad) Debts	ديون مشكوك في تحصيلها
Down Payment	دفعة مقدمة
Draft Agenda	مسودة جدول أعمال
Drafting a Press Release	صياغة خبر صحفي
Drawing Account	سجل محاسبي لقيد السحوبات التي تصرف للشركاء
Durable Products	سلع معمرة
Duties	رسوم (جمركية)
Duty-Free	معفى من الرسوم (الجمركية)
Dynamic Pricing	تسعير ديناميكي

# E

Earnings	مكاسب، أرباح
E-Business or Electronic Business	تجارة إلكترونية
Econometrics	اقتصاد قياسي
Economic	اقتصادي
Economic Activity	نشاط اقتصادي
Economic Advantages	مزايا اقتصادية
Economic Advisor	مستشار اقتصادي
Economic Aid	معاونة اقتصادية
Economic Analysis	تحليل اقتصادي
Economic Assistance	مساعدة اقتصادية
Economic Bloc	كتلة (اقتصادية)
Economic Body	هيئة اقتصادية
Economic Centre	مركز اقتصادي
Economic Changes	تغيرات اقتصادية
Economic Class	طبقة اقتصادية
Economic Collapse	انهيار اقتصادي
Economic Committees	لجان اقتصادية
Economic Conditions	أوضاع اقتصادية
Economic Conference	مؤتمر اقتصادي
Economic Cooperation	تعاون اقتصادي
Economic Crisis	أزمة اقتصادية
Economic Cycle	دورة اقتصادية
Economic Decline	تدهور اقتصادي
Economic Development	تنمية اقتصادية
Economic Difficulties	صعوبات اقتصادية
Economic Disparity	تفاوت اقتصادي
Economic Doctrine	مذهب اقتصادي
Economic Environment	بيئة اقتصادية
Economic Expansion	توسع اقتصادي
Economic Factors	عوامل اقتصادية
Economic Forecast	تنبؤ اقتصادي
Economic Goals	أهداف اقتصادية
Economic Growth	نمو اقتصادي
Economic Hegemony	هيمنة اقتصادية
Economic Independence	استقلال اقتصادي
Economic Indicators	مؤشرات اقتصادية
Economic Influence	نفوذ اقتصادي

Economic Interests	مصالح اقتصادية
Economic Issues	قضايا اقتصادية
Economic Laws	قوانين اقتصادية
Economic Models	نماذج اقتصادية
Economic Necessities	ضرورات اقتصادية
Economic Opportunity	فرصة اقتصادية
Economic Organization	منظمة اقتصادية
Economic Plan	خطة اقتصادية
Economic Planning	تخطيط اقتصادي
Economic Plight	مأزق اقتصادي
Economic Policy	سياسة اقتصادية
Economic Powers	قوى اقتصادية
Economic Pressures	ضغوط اقتصادية
Economic Principles	مبادئ اقتصادية
Economic Problems	مشكلات اقتصادية
Economic Process	عملية اقتصادية
Economic Program	برنامج اقتصادي
Economic Recovery	انتعاش اقتصادي (عودة الحياة للاقتصاد)
Economic Reforms	إصلاحات اقتصادية
Economic Regulations	أنظمة اقتصادية
Economic Relations	علاقات اقتصادية
Economic Restrictions	قيود اقتصادية
Economic Rights	حقوق اقتصادية
Economic Sanctions	عقوبات اقتصادية
Economic Sector	قطاع اقتصادي
Economic Self-Sufficiency	اكتفاء ذاتي اقتصاديا
Economic Stability	استقرار اقتصادي
Economic Structure	بنية اقتصادية
Economic Support	دعم اقتصادي
Economic System	نظام اقتصادي
Economic Theory	نظرية اقتصادية
Economic Ties	روابط اقتصادية
Economic Trends	نزعات أو اتجاهات اقتصادية
Economic Union	اتحاد اقتصادي
Economic Unity	وحدة اقتصادية
Economic Variables	متغيرات اقتصادية
Economic Views	آراء اقتصادية
Economical	مقتصد
Economics	علم الاقتصاد
Economist	خبير اقتصادي



Economize, to	يقتصد
Economy	اقتصاد
Effective	مؤثر
Efficient	فَعَال
Electronic Commerce	تجارة الكترونية
Electronic Data Interchange (EDI)	تبادل الكتروني للبيانات
Electronic Marketing	تسويق الكتروني
Electronic Services	الخدمات الإلكترونية
Embargo	حظر تجاري
Employ, to	يوظف, يستخدم
Employment	توظيف
Ending Inventory	بضاعة آخر المدة
Ending Stock	مخزون آخر المدة
Enlightened Marketing	تسويق مستنير
Enterprise	مشروع, منشأة
Entrepreneur	مقاول, منظم أعمال, مدير مشروع
Equipment	معدات
Estimated Liabilities	التزامات (خصوم) مقدرة
Eurozone	منطقة اليورو
Evaluate, to	يقيّم
Event Application Form	نموذج طلب تنظيم فعالية
Events	فعاليات
Exchange	تبادل
Exchange Controls	ضوابط عملية التبادل
Exchange Market	سوق الصرف
Exchange Rates	اسعار صرف العملات
Excise	ضريبة, مكس
Exclusive Distribution	توزيع حصري
Expenditure	إنفاق
Expense (Expenses)	نفقة, نفقات (مصروفات)
Experience Curve (Learning Curve)	منحنى الخبرة ( منحنى التعلم)
Experimental Research	بحث تجريبي
Exploratory Research	بحث استكشافي
Export Department	ادارة تصدير
Export, to	يصدر
Exporter	مصدّر
Exports	صادرات
External Audit	تدقيق خارجي
Externalities	نشاطات خارجية
Extraordinary Expenses	مصروفات غير عادية

# F

Factory Outlets	منافذ مصانع
Factory, Plant	مصنع، معمل
Favorable	مؤات، موافق
Feasibility Study	دراسة جدوى
Federation of Chambers of Commerce	اتحاد الغرف التجارية
Feudalism	نظام إقطاعي
Field Visits	زيارات ميدانية
Final Accounts	حسابات ختامية
Finance	تمويل
Finance, to	يمول (مشروعاً)
Financial	مالي
Financial Accounting	محاسبة مالية
Financial Advisor	مستشار مالي
Financial Institution	مؤسسة مالية
Financial Intermediaries	وسطاء ماليون
Financial Reports	تقارير مالية
Financial Statements	قوائم مالية
Financier	مموّل
Financing Activities	أنشطة تمويلية
Firm	شركة، منشأة
First in First out (FIFO)	طريقة الوارد أولاً خارج أولاً
Fiscal	مالي (ضريبي)
Fiscal Policy	سياسة مالية
Fiscal Year	سنة مالية
Fixed Assets	أصول ثابتة
Fixed Cost	تكلفة ثابتة
Flourish, to	يزدهر
Flourishing Economy	اقتصاد مزدهر
Fluctuations	تقلبات
Focus Group	فئة (مجموعة) تمثيلية
Follow-up	متابعة
Forecasting	تنبؤ
Foreign Currency	عملة أجنبية
Foreign Investment	استثمار أجنبي
Fragmented industry	صناعة مجزأة
Franchise	إمتياز تجاري
Free Enterprise System	نظام المشاريع الحرة

Free Market	سوق حرة
Free Trade Zone	منطقة تجارية حرة
Freeing of Foreign Exchange Market	تحرير سوق النقد الأجنبي
Freeze, to	يجمد (أرصدة)
Freight-Absorption Pricing	تسعير على اساس تحمّل قيمة الشحن
Freight-in	النقل للداخل
freight-out	النقل للخارج
Frequency	تكرار
Full Disclosure Principle	مبدأ الافصاح الكامل
Full-Service Retailers	متاجر تجزئة كاملة الخدمة
Functional Discount (Trade Discount)	خصم وظيفي (خصم تجاري)
Fund	صندوق تمويل
Funding Institution	مؤسسة تمويل

## G

Gains	مكاسب، أرباح
Gatekeepers	مراقبو معلومات الشبكة
Gender Segmentation	تجزئة على أساس الجنس
General and Administrative Expenses	مصروفات عمومية وإدارية
General Manager	مدير عام
General Need Description	وصف عام للحاجات
Generally Accepted Accounting Principles-GAAP	مبادئ محاسبية متعارف عليها
Geographic Segmentation	تجزئة على أساس المناطق الجغرافية
Geographical Pricing	تسعير جغرافي (تسعير على أساس التوزيع الجغرافي)
Global Economy	اقتصاد عالمي
Global Firm	شركة (منشأة) عالمية
Global Industry	صناعة عالمية (تسوّق منتجاتها على مستوى العالم)
Global Market	سوق عالمي
Global Marketing	تسويق عالمي
Global Oil Output	إنتاج النفط العالمي
Global Organization	منظمة دولية
Going-Rate Pricing	تسعير على أساس السعر الجاري
Goodwill	إسم شهرة تجارية
Government Expenses	مصروفات حكومية
Government Fees	رسوم حكومية
Gross Domestic Product (GDP)	الناتج المحلي الإجمالي

Gross Income	مجمل الدخل
Gross Margin Percentage	نسبة هامش الربح
Gross National Product (GNP)	الناتج القومي الإجمالي
Gross Profit	مجمل الربح
Group Training Programs	البرامج التدريبية الجماعية
Growth Stage	طور النمو
Guarantee	كفالة، ضمان
Guarantor	كفيل

## H

Habitual Buying Behavior	سلوك شرائي اعتيادي
Handling Objections	معالجة شكاوى
Hard Currency	عملة صعبة
Hire, to	يُؤجر
Historical Cost	تكلفة تاريخية
Historical Cost Principle	مبدأ التكلفة التاريخية
Holding Company	شركة قابضة
Home (Domestic) Economics	اقتصاد منزلي
Horizontal Marketing System	نظام تسويق أفقي
Human Need	حاجة إنسانية
Human Want	رغبة إنسانية
Hybrid Marketing Channels	قنوات تسويق هجينة (متعددة الأساليب)
Hypermarkets	متاجر كبرى

## I

Idea Generation	طرح وتكوين الأفكار
Import, to	يستورد
Importance of Procedural Documentation	أهمية توثيق الإجراءات
Importer	مستورد
Imports	واردات
Impression	انطباع
Incentive	حافز
Income	دخل

Income Segmentation	تجزئة الدخل
Income Statement	قائمة الدخل
Income Tax	ضريبة دخل
Indirect Method	طريقة غير مباشرة
Individual Marketing	تسويق فردي
Industrial City	مدينة صناعية
Industrial Output	نتاج صناعي
Industrial Product	منتج صناعي
Industrialization	تصنيع
Industry	صناعة
Inelastic Demand	طلب جامد (عديم المرونة)
Inflation	تضخم
Inflation Rate	معدل التضخم
Inflow	تدفق للدخل
Influence	تأثير
Influencer	مؤثر
Information Exchange Contract	عقد تبادل معلومات
Information Search	بحث عن معلومات
Information Technology	تقنية المعلومات
Informative Advertising	إعلان إعلامي
Infrastructure Projects	مشروعات بنية تحتية
Initiator	مبادر
Inlet	مدخل، منفذ
Innovation	ابتكار
Innovative Marketing	تسويق مبتكر
Insolvency	عسر مالي
Insolvent	متعسر مالياً
Installment	قسط
Installment Purchase	شراء بالتقسيط
Installment Sale	بيع بالتقسيط
Institutional Market	سوق مؤسسي
Insurance	تأمين
Intangible Assets	أصول غير منظورة (غير ملموسة)
Intensive Distribution	توزيع مكثف
Interactive Marketing	تسويق تفاعلي
Interest	فائدة
Interest Rate	سعر الفائدة
Intermediaries	وسطاء

Internal Audit	المراجعة الداخلية
Internal Audit / Auditing	تدقيق داخلي
Internal Audit of Quality Control System	التدقيق الداخلي لنظام مراقبة الجودة
Internal Marketing	تسويق داخلي
Internal Records Information	معلومات السجلات الداخلية
International Division	قطاع دولي
International Economy	اقتصاد دولي
International Monetary Fund (IMF)	صندوق النقد الدولي
International Standard ISO 9001	المواصفة الدولية ايزو 9001
Internet (the Net)	انترنت (النت)
Internet Exchange	تبادل عبر الانترنت
Invention	اختراع
Inventory	مخزون، جرد
Inventory Adjustment	جرد بضاعة
Invest, to	يستثمر
Investing Activities	انشطة استثمارية
Investment	استثمار
Investment Climate	مناخ الاستثمار
Investment Protection Laws	قوانين حماية الاستثمار
Investor	مستثمر
Invoice, Bill	فاتورة

## J

Job Description	الوصف الوظيفي
Jobless	عاطل (متعطل) عن العمل
Jobs Market, Labor Market	سوق عمل
Joint Ownership	ملكية مشتركة
Joint Venture	مشروع مشترك
Journal	دفتر يومية
Journal Entry	قيد يومية

## K

Key Influence People - KIPS	أشخاص مؤثرون رئيسيون
Kickback, Bribe	رشوة

# L

Labor	عمل
Labor Force	قوة عاملة
Ladies' Branch	فرع السيدات
Land Transport	نقل بري
Large-Scale Industries	صناعات عملاقة
Last in First out (LIFO)	طريقة الوارد أخيرا خارج أولا
Law of Supply & Demand	قانون العرض والطلب
Leading Indicators	مؤشرات رئيسية
Learning	تعلم
Least Developed Countries	الدول الأقل نمواً
Ledger	دفتر الاستاذ
Lend, to	يقرض
Letters of Credit	خطابات اعتماد (أئتمان)
Levy or Impose New Taxes, to	يفرض ضرائب جديدة
Liabilities	خصوم (التزامات)
Liberalize Trade, to	يحرر التجارة (من القيود)
Licensed Brand	علامة تجارية مرخصة
Licensing	ترخيص
Life-Cycle Segmentation	تجزئة العمر (دورة الحياة)
Limited-Service Retailers	تجار (متاجر) تجزئة محدودة الخدمة
Line Extension	توسيع خطوط انتاج
Liquid Cash	نقد سائل
Liquidate a Company, to	يصفى شركة
Liquidity	سيولة نقدية
Loan	قرض
Local Investments	استثمارات محلية
Logistics Management	إدارة لوجستية
Long-Range Plan	خطة بعيدة المدى
Long-Term Assets	أصول غير متداولة (طويلة الأجل)
Long-Term Investment	استثمارات طويلة الأجل
Long-Term Liabilities	خصوم غير متداولة (طويلة الأجل)
Loss	خسارة
Loss-Making Enterprises	مشروعات مسببة للخسائر
Low Income	دخل منخفض
Lower of Cost or Market	قاعدة السوق أو التكلفة (أيهما أقل)

# M

Macroeconomics	اقتصاد كلي
Maintenance Expenses	مصروفات صيانة
Manage, to	يدير
Management	إدارة
Management Contracting	تعاقّد إداري
Manager	مدير
Managing Director	عضو منتدب
Manufacture, to	يصنع
Manufacturer's Brand Name	علامة تجارية لمنشأة
Market	سوق
Market Economy	اقتصاد سوق
Market Follower	شركة تتبع حركة السوق
Market Forces	قوى السوق
Market Leader	شركة قائدة للسوق
Market Nicher	منشأة صناعية تنتج سلعاً مخصصة لجهات محددة في السوق
Market Positioning	تمركز في السوق
Market Price	سعر السوق
Market Saturation	تشبع السوق
Market Segmentation	تجزئة السوق
Market Segments	قطاعات السوق
Market Targeting	استهداف السوق
Market Value	قيمة سوقية
Market, to	يسوّق
Marketing	تسويق
Marketing Audit	تدقيق تسويقي
Marketing Channel (Distribution Channel)	قناة تسويق (قناة توزيع)
Marketing Communications	اتصالات تسويقية
Marketing Concept	مفهوم تسويقي
Marketing Control	رقابة تسويقية
Marketing Environment	بيئة تسويقية
Marketing Implementation	تنفيذ تسويقي
Marketing Information System (MIS)	نظام معلومات تسويقية
Marketing Intelligence	معلومات تسويقية
Marketing Intermediaries	وسطاء تسويقيون
Marketing Management	إدارة تسويقية



Marketing Mix	مزيج تسويقي
Marketing Network	شبكة تسويقية
Marketing Offer	عرض تسويقي
Marketing Orientation	توجيه تسويقي
Marketing Process	عملية تسويقية
Marketing Research	بحث تسويقي
Marketing Services Agency	وكالة خدمات تسويقية
Marketing Strategy	استراتيجية تسويقية
Marketing Strategy Statement	بيان استراتيجية تسويقية
Marketing Website	موقع الكتروني تسويقي
Market-Penetration Pricing	تسعير على أساس التغلغل في السوق
Marketplace	سوق (مكان للبيع والشراء)
Mark-up / Mark-down	نسبة التكلفة المضافة ( الحد الاعلى / الحد الادنى)
Mass Customization	تعديل شامل
Mass Marketing	تسويق شامل
Matching Principle	مبدأ مطابقة الإيرادات بالمصروفات
Materiality Principle	مبدأ الأهمية النسبية
Maturity	أجل الإستحقاق
Means of Production	وسائل إنتاج
Measurability	قابلية قياس
Measurement of Customer Satisfaction	قياس رضا العملاء
Media	وسائل اعلام
Media Impact	تأثير إعلامي
Media Vehicles	وسائل إعلامية
Medium-Sized Enterprise	مشروع متوسط
Meeting Recommendations	توصيات الاجتماعات
Mega Project	مشروع عملاق
Membership Groups	مجموعات عضوية
Memorandum of Understanding	مذكرة تفاهم
Mercantile	تجاري
Merchant	تاجر
Merchant Wholesaler	متجر بيع جملة
Message Source	مصدر الرسالة
Microeconomics	اقتصاد جزئي
Microenvironment	بيئة صغرى
Micromarketing	تسويق جزئي
Mission Statement	بيان مهمة (رسالة)
Modified Rebuy	اعادة شراء معدل

Monetary	نقدي (متعلق بالنقود)
Monetary Unit	وحدة قياس نقدي
Money Laundry	غسيل أموال
Monopolist	مؤيد للاحتكار
Monopolistic	احتكاري
Monopolistic Competition	منافسة احتكارية (احتكار القلة)
Monopolize	يحتكر
Monopolizer	محتكر
Monopoly	احتكار
Monopsony	احتكار شراء
Moral appeal	مناشدة أخلاقية
Motive (drive)	دافع
Multi-brand strategy	استراتيجية تعدد العلامات التجارية
Multiple Niching	تعدد العروض المتخصصة

## N

Narrow the budget deficit, to	يقلص عجز الميزانية
National Bank	بنك وطني
National Debt	دين عام
National Economy	اقتصاد وطني
National Income	دخل قومي
Nationalization	توطين
Nationalize, to	يوطن
Natural Environment	بيئة طبيعية
Natural Resources	موارد طبيعية
Need Recognition	الشعور بالحاجة
Needs	حاجات
Net Income	دخل صافي
Net Profit	صافي الربح
Net Purchases	صافي المشتريات
Net Reliable Value	صافي القيمة التحصيلية
Net Sales	صافي المبيعات
Net Working Capital	صافي رأس المال العامل
New Product	منتج جديد
New Task	مهمة (عمل) جديدة

New-Product Development	تطوير منتج جديد
Niche Market	سوق متخصصة (استهدافية)
Niche Marketing	تسويق متخصص
Non-Durable Product	سلع غير معمرة
Non-Personal Communication Channels	قنوات اتصال غير شخصية
Non-Tariff Trade Barriers	عوائق تجارية غير تعريفية
Nonverbal Communication;	اتصال حركي (غير لفظي)
Notes Payables	أوراق دفع
Notes Receivables	أوراق قبض



Objectivity Principle	مبدأ الموضوعية
Observational Research	بحث عن طريق الملاحظة
Occasion Segmentation	تجزئة السوق على اساس المناسبات
Off-Price Retailer	بائع تجزئة للسلع المخفضة
Oil Reserves	احتياطات نفطية
Oil-Rich Country	بلد غني بالبترول
Oligopolistic Competition	منافسة احتكار القلة
Online Advertising	إعلان على شبكة الانترنت
Open Trading Networks	شبكات تجارة مفتوحة
Open-End Questions	أسئلة مفتوحة
Operating Activities	أنشطة تشغيلية
Operating Control	مراقبة تشغيل
Operating Expenses	مصاريف تشغيلية
Operating Statement (profit-and-loss statement)	بيان عمليات (قائمة الارباح والخسائر)
Optional-Product Pricing	تسعير اختياري للمنتجات
Order-Routine Specification	مواصفات روتينية للطلبات
Organization Cost	تكاليف تأسيس
Outlining of Initial Framework for a Study	إعداد الإطار المبدئي للدراسة
Output	ناتج
Outside Sales Force	قوى البيع الخارجية
Outsourcing	استعانة بموارد أو خبرات خارجية
Over Draft	سحب على المكشوف
Overdue	متأخر الدفع
Overpopulation	زيادة سكانية
Owners' Equity	حقوق أصحاب المنشأة أو المشروع

# P

Packaging	تعبئة وتغليف
Partner	شريك
Partnership	شراكة
Patent	براءة اختراع
Patronage Rewards	مكافآت الولاء (مقابل استمرار التعامل أو الشراء)
Pay, to	يدفع
Payee	مدفوع له
Payment	دفع، دفعة (مبلغ مدفوع)
Penetrated Market	سوق مخترق
Pension	معاش تقاعد
Perception	إدراك
Perceptual Marketing	تسويق إدراكي
Performance	أداء
Perform, to	يؤدي
Performance Review	مراجعة أداء
Periodic System of Inventory	نظام جرد دوري (مستمر)
Permits	تصاريح
Personal Communication Channels	قنوات اتصال شخصي
Personal Influence	تأثير شخصي
Personal Selling	بيع شخصي
Personality	شخصية
Persuasive Advertising	إعلان استدراجي
Petty Cash	نثرات (مبالغ نقدية صغيرة)
Philanthropic Society	جمعية خيرية
Physical Distribution (marketing logistics)	توزيع مادي (إمدادات تسويقية)
Physical Distribution Firms	شركات التوزيع المادي
Place	مكان
Plan	خطة
Planned Economy	اقتصاد مخطط
Planning	تخطيط
Planning Process	عملية التخطيط
Pleasing Products	منتجات ممتعة
Point-of-Purchase (POP) Promotions	عروض ترويجية في نقطة الشراء
Political Economy	اقتصاد سياسي

Political Environment	بيئة سياسية
Poor Economy	اقتصاد هزيل
Population	سكان
Portfolio Analysis	تحليل محفظة
Post Purchase Behavior	سلوك ما بعد الشراء
Postdated Check	شيك مؤجل الدفع
Postpone, to	يرجئ
Potential Market (Total addressable market)	سوق محتمل (حجم السوق)
Pre-Approach	اسلوب الإعداد المسبق
Prefer, to	يفضّل
Preference	تفضيل، أفضلية
Preferred Stock	أسهم ممتازة
Premier Class Membership Services	خدمات الفئة الممتازة
Premiums	جوائز
Prepaid Expenses	مصرفات مدفوعة مقدماً
Prepare Periodic Reports	إعداد التقارير الدورية
Presentation	عرض
Price	سعر
Price Elasticity	مرونة سعرية
Price Packs	مجموعة عروض الأسعار
Price Skyrocketing	ارتفاع الأسعار بشكل سريع ومفاجئ
Pricing Policy	سياسة التسعير
Pricing Strategy	استراتيجية التسعير
Primary Data	معلومات أولية
Primary Demand	طلب أساسي
Prior Period Adjustments	تسويات فترات سابقة
Private Brand	علامة تجارية خاصة
Private Sector	قطاع خاص
Private Trading Networks (PTNs)	شبكات متاجرة خاصة
Privatization	خصخصة
Privatize, to	يخصص
Problem Recognition	إدراك وجود مشكلة
Proceedings of the Meeting	وقائع الاجتماع
Proceeds	عوائد
Produce, to	ينتج
Producer	منتج
Product	منتج
Product Adaptation	مواءمة المنتج

Product Classification (Consumer)	تصنيف المنتج (حسب المستهلك)
Product Classification (Industrial)	تصنيف المنتج (حسب المنشأة الصناعية)
Product Concept	مفهوم المنتج
Product Development	تطوير المنتج
Product Idea	فكرة المنتج
Product Image	الصورة العامة للمنتج
Product Invention	اختراع المنتج
Product Life-Cycle (PLC)	عمر (دورة حياة) المنتج
Product Line	خط المنتجات
Product Line Filling	ملء خط الإنتاج
Product Line Pricing	تسعير خط الإنتاج
Product Line Stretching	توسيع خط الإنتاج
Product Mix (Product Assortment)	مزيج المنتجات (أنواع المنتجات)
Product Quality	جودة المنتج
Product Specification	مواصفات المنتج
Product-Bundle Pricing	تسعير على أساس حزم المنتجات
Production	إنتاج
Production Concept	مفهوم الإنتاج
Productive	إنتاجي
Productive Resources	موارد إنتاجية
Productivity	إنتاجية
Product-support services	خدمات دعم المنتج
Professional Behavior and Work Ethics	السلوك الوظيفي وأخلاقيات العمل
Profit	ربح
Profit and Loss Account	حساب الأرباح والخسائر
Profitable	مربح
Profitable Customer	عميل مربح
Profiteer	استغلالي
Progress	تقدم
Project	مشروع
Projects Sector	قطاع المشاريع
Promotion	ترويج
Promotional Allowance	علاوة ترويج
Promotional Mix	مزيج ترويجي
Promotional Pricing	تسعير ترويجي
Promotional Strategy	استراتيجية ترويجية
Property (Properties)	ملكية، وتعني أيضاً (خصائص)
Proposal Solicitation	استدراج العروض

Prospecting	بحث عن عملاء
Prosperity	رضاء
Prosperous	مزدهر
Protectionism	سياسة حماية الإنتاج الوطني (سياسة حمائية)
Public	جمهور
Public Relations	علاقات عامة
Public Sector	قطاع عام
Public Utilities	مرافق عامة
Purchase	شراء
Purchase Decision	قرار شراء
Purchase Discount	خصم ترويجي على المشتريات
Purchase, to	يشترى
Purchaser	مشتري
Purchases	مشتريات
Purchases Returns	عوائد مشتريات

## Q

Qualified Available Market	سوق متاح ومؤهل
Qualitative Research	بحث نوعي
Quality	جودة
Quality Concept	مفهوم الجودة
Quality Culture	ثقافة الجودة
Quality Objectives	أهداف الجودة
Quality Policy	سياسة الجودة
Quantitative Research	بحث كمي
Quantity Discount	خصم كمي
Quantity Premium	فرق سعر الكمي
Quantum Leap	قفزة نوعية
Question Marks	علامات استفهام
Quorum is Complete	اكتمال النصاب
Quota	حصّة مقررة

# R

Railway Fare	أجرة السفر بالقطار
Raising Consumer Awareness	توعية المستهلك
Rational Appeals	خصائص جاذبة في المنتج
Rationalization	ترشيد
Rationalize Public Spending, to	يرشد الإنفاق العام
Rationalize, to	يرشد
Reach, to	يصل
Real Estate	عقار
Recession	ركود
Recommendation Follow-up	متابعة التوصيات
Recruitment and Career Guidance	التوظيف والتوجيه المهني
Redundancy	وفرة - زيادة عن الحاجة
Reference groups	مجموعات مرجعية
Reference prices	اسعار مرجعية
Refund	يعيد مالا
Refusal	رفض
Refuse, to	يرفض
Reinsurance	إعادة تأمين
Reinvestment	إعادة استثمار
Rejection	رفض
Reject, to	يرفض
Relationship marketing	تسويق علاقات
Relevance Principle	مبدأ ملاءمة
Reluctant	متردد، غير راض
Reminder advertising	إعلانات تذكيرية
Rent, to	يؤجر
Reschedule (debts)	يعيد جدولة (ديون)
Research	بحوث
Resellers	تجار إعادة بيع
Reserve	احتياطي
Reserve, to	يحفظ احتياطياً
Retail	بيع بالتجزئة
Retailer	تاجر تجزئة
Retained Earnings	أرباح محتجزة
Returns	عوائد



Revaluation	إعادة تقييم
Revenue	إيرادات
Revenue Realization Principle	مبدأ تحقق الإيراد
Revision	مراجعة
River Transport	نقل نهري
Role	دور
Role of Agent in International Marketing	دور الوكيل في التسويق الدولي

## S

Salaries and Wages	رواتب وأجور
Sale	بيع، تخفيضات
Sales	مبيعات
Sales Discount	خصم على المبيعات
Sales Force Promotion	ترويج (تنشيط) قوى البيع
Sales Promotion	تنشيط المبيعات
Sales Quotas	حصص مبيعات
Sales Returns and Allowances	المرتجع من المبيعات والسلع المخفضة لعيوب فيها
Sales Tax	ضريبة مبيعات
Salesperson	موظف مبيعات
Salvage Value	قيمة خردة
Sample	عينة
Saturate, to	يشبع
Save, to	يدخر
Savings	مدخرات
Sealed-Bid Pricing	التسعير على اساس المظاريف المغلقة
Search	بحث
Seasonal Discounts	خصومات موسمية
Seasonal Worker	عامل موسمي
Seasonality	الموسمية (حركة بيع موسمية)
Secretary-General	الأمين العام
Secretary-General's Office	مكتب الأمين العام
Sector	قطاع
Sectorial Committees	لجان قطاعية
Securities	أوراق مالية
Selective Attention	اهتمام انتقائي

Selective Demand	طلب انتقائي
Selective Distribution	توزيع انتقائي
Selective Retention	حفظ انتقائي
Self-Concept	مفهوم ذاتي
Self-Service Retailers	متاجر تجزئة ذاتية الخدمة
Sell, to	يبيع
Seller	بائع
Selling Concept	مفهوم البيع
Selling Expenses	مصاريف البيع
Selling Methods	طرق البيع
Selling Price	سعر البيع
Selling Process	عملية البيع
Sense-of-Mission Marketing	تسويق على اساس الالساس بالمسئولية
Sequential Product Development	تطوير متعاقب للمنتج
Served Market (Target Market)	سوق مخدوم (سوق مستهدف)
Service	خدمة
Service Intangibility	خدمات غير ملموسة
Service Mix	مزيج الخدمات
Service Variability	تنوع الخدمة
Share	سهم
Shareholders	مساهمون
Shipment	شحن، شحنة سلع
Shopper	متسوق
Shopping	تسوق
Shopping Center	مركز تسوق
Shopping Product	منتج للتسوق
Short Term Investment	استثمارات قصيرة الاجل
Shortage	عجز، نقص
Short-Run Fluctuations	تقلبات قصيرة المدى
Simultaneous Product Development	تطوير متزامن للمنتج
Skyrocketing Prices	أسعار سريعة الارتفاع
Slash Prices, to	يخفض الأسعار
Slump in Prices	انخفاض الأسعار بشدة
Small & Medium Enterprises (SMEs)	منشآت صغيرة ومتوسطة
Small & Medium Enterprise Services	خدمات المنشآت (المشاريع) الصغيرة والمتوسطة
Small-Scale Enterprise	مشروع صغير
Smuggle, to	يهرب (بضائع)
Soaring Prices	أسعار متصاعدة بحدة

Social Classes	طبقات اجتماعية
Social Security	ضمان اجتماعي
Societal Marketing	تسويق اجتماعي
Socio-Economic Factors	عوامل اجتماعية اقتصادية
Sound Economy	اقتصاد سليم
Space	مساحة فارغة
Space, to	يوفر
Specialized Industry	صناعات متخصصة
Specialized Training Programs	البرامج التدريبية المتخصصة
Specialty Product	منتج متخصص
Specialty Store	متجر صناعات متخصصة
Speculate, to	يضارب
Speculations	مضاربات
Spend, to	ينفق
Sponsor	راعي
Sponsorship	رعاية (تجارية)
Sponsor, to	يرعى
Stability	استقرار
Stable Economy	اقتصاد مستقر
Stagflation	تضخم انكماشى
Stagnant Economy	اقتصاد راكد
Stagnation	ركود
Stalemate Industry	صناعات ضئيلة الفرص
Standard Costs	التكاليف المعيارية
Standard of Living	مستوى المعيشة
Standardized Marketing Mix	المزيج التسويقي القياسي
State Control of Economy	سيطرة الدولة على الاقتصاد
Statement of Account	كشف حساب
Statement of Changes in Owners' Equity	قائمة التغيرات في حقوق الملكية
Statistical Demand Analysis	التحليل الإحصائي للطلب
Status	الوضع
Stock	أسهم في شركة، مخزون
Stock Company	شركة مساهمة
Stock Exchange	بورصة، سوق أسهم
Stockbroker	سمسار في البورصة
Stockholder	مالك السهم
Storage	تخزين
Store	مخزن

Storehouse	مستودع
Straight Product Extension	توسع مباشر للمنتج
Straight Re-buy	إعادة شراء مباشر
Strapline	شعار إعلاني (مكتوب)
Strategic Business Unit (SBU)	وحدة أعمال استراتيجية
Strategic Control	رقابة استراتيجية
Strategic Plan	خطة استراتيجية
Strategy Map	خارطة الاستراتيجية
Structure	بنية، بناء
Study	دراسة
Stumbling Businesses	أعمال متعثرة
Style	أسلوب
Subculture	بيئة حضارية خاصة
Subscribers' Relations	علاقات المشتركين
Subscribers' Services	خدمات المشتركين
Subscription	تبرع، مشاركة، اشتراك
Subsidiary	شركة تابعة
Subsidize, to	يدعم مالياً
Subsidy	دعم مالي حكومي
Subvention	إعانة مالية
Summary	ملخص
Supermarkets	متاجر
Superstore	متجر كبير
Supplier Search	بحث عن مورّد
Supplier Selection	اختيار مورّد
Suppliers	موردون
Supplies and Services	امدادات وخدمات
Supply and Demand	العرض والطلب
Support	دعم
Surcharge	أجرة إضافية
Surplus	فائض
Surtax	ضريبة إضافية
Survey Research	بحث مسحي
Syndicate	نقابة
Systems Buying	شراء أنظمة

# T

Target Costing	وضع التكاليف المستهدفة
Target Market	سوق مستهدف
Target Marketing	تسويق مستهدف
Tariff	تعرفة
Tax	ضريبة
Tax Arrears	متأخرات ضريبية
Tax Burden	عبء ضريبي
Tax Payer	دافع ضرائب
Taxable	خاضع للضريبة
Taxable Income	دخل خاضع للضريبة
Taxation	فرض ضرائب
Tax-Exempt	معفى من ضرائب الدولة
Tax-Free	معفى من ضريبة المبيعات
Team Selling	بيع بواسطة الفرق
Technological Environment	بيئة تكنولوجية
Telemarketing	تسويق عبر الهاتف
Test Marketing	الاختبار (الفحص) التسويقي
The Coordinating Motivation Council	المجلس التنسيقي للتحفيز
Third-Party Logistics (3PL) Provider	مقدم خدمات لوجستية مستقل
Thrive, to	يزدهر
Thriving Business	عمل مزدهر
Time-Series Analysis	تحليل السلاسل (الفتات) الزمنية
Tolerate Huge Losses, to	يتحمل خسائر كبيرة
Total Costs	التكاليف الاجمالية
Total Customer Costs	اجمالي التكاليف الإستهلاكية
Total Customer Value	القيمة الاجمالية للعميل
Total Market Demand	اجمالي طلب السوق
Total Quality Management	ادارة الجودة الشاملة
Tourism	سياحة
Tourist	سائح
Tourist Business	نشاط سياحي
Tourist Season	موسم سياحي
Trade	تجارة، تجاري
Trade Delegation	وفد تجاري
Trade Discount	خصم تجاري
Trade Exchange	تبادل تجاري
Trade Mark	علامة تجارية

Trade Partner	شريك تجاري
Trade Partnership	شراكة تجارية
Trade Promotion	ترويج تجاري (أو بيع بالتجزئة)
Trade-In Allowance	علوة استبدال
Transaction	تعامل تجاري
Transaction	معاملة، صفقة
Transport	وسائل النقل
Traveler's Check	شيك سياحي
Treasurer	أمين خزنة
Treasury	خزانة الدولة
Trend	اتجاه، توجه
Trial Balance	ميزان مراجعة
Tuition fees	رسوم التعليم
Two-Part Pricing	تسعير على مرحلتين
Tycoon	رجل أعمال واسع الثراء

## U

Underdeveloped Countries	دول نامية
Under-Positioning	خفض تمركز (المكانة السوقية) للمنتج
Undifferentiated Marketing	تسويق غير متنوع
Unearned Revenue	ايرادات غير مكتسبة (مقبوضة مقدما)
Unemployed	عاطل (متعطل) عن العمل
Unemployment	بطالة
Uniform Delivered Pricing (UDP)	تسعير موحد للتوصيل
Unique Selling Proposition (USP)	عرض بيع فريد
Unity	وحدة
Unsought Product	منتج غير مرغوب فيه
User	مستخدم

## V

Value	قيمة
Value Added Tax (VAT)	ضريبة القيمة المضافة
Value Analysis	تحليل قيمة
Value Chain	سلسلة قيمية
Value-Based Pricing	تسعير مبنى على القيمة
Variable	متغير

Variable Cost	تكلفة متغيرة
Variety-Seeking Buying Behavior	سلوك باحث عن التنوع في الشراء
Vend, to	يبيع
Vender / Vendor	بائع
Vending Machine	ماكينة البيع الذاتي
Venture	مشروع (فيه مخاطرة)
Vertical Marketing System (VMS)	نظام تسويق رأسي
Viral Marketing	تسويق عبر التناقل الالكتروني
Volume Industry	صناعات ضخمة

## W+Y+Z

Wage	أجر
Wage Level	مستوى الأجور
Wages and Salaries	أجور ورواتب
Wants	رغبات
Warehouse	مخزن (مستودع)
Weak Economy	اقتصاد ضعيف
Wealth	ثروة
Web Communities	مجموعات في شبكة الإنترنت
Weekly Schedule of Events	البرنامج الأسبوعي للفعاليات
Weighted Average Method	طريقة المتوسط المرجح
Welfare, Well-being	رفاهية
Wheel of Retailing	عجلة تجارة التجزئة
Wholesale	بيع بالجملة
Wholesaler	تاجر جملة
Wholesaler-Sponsored Voluntary Chains	سلاسل تطوعية مدعومة من تجار الجملة
Wildcat	عمل تجاري مغامر
Work	عمل
Worker	عامل
Working Capital	رأس المال العامل
Worksheet	ورقة عمل
World Bank (WB)	البنك الدولي
Yield, to	ينتج، يغلّ
Zone Pricing	تسعير على أساس النطاق الجغرافي

# القاموس العربي - الإنجليزي

## ا

Innovation	ابتكار
Trend	اتجاه، توجه
Economic Union	اتحاد اقتصادي
Federation of Chambers of Commerce	اتحاد الغرف التجارية
Customs Union	اتحاد جمركي
Consortium	اتحاد مؤسسات مالية
Nonverbal Communication;	اتصال حركي (غير لفظي)
Marketing Communications	اتصالات تسويقية
Deal Closing	اتمام عملية البيع، إتمام الصفقة
Coordination Meeting	اجتماع تنسيقي
Wage	أجر
Railway Fare	أجرة السفر بالقطار
Air fare	أجرة السفر بالطائرة
Maturity	أجل الإستحقاق
Total Customer Costs	اجمالي التكاليف الإستهلاكية
Total Market Demand	اجمالي طلب السوق
Monopoly	احتكار
Monopsony	احتكار شراء
Monopolistic	احتكاري
Reserve	احتياطي
Currency Reserves	احتياطي العملة
Oil Reserves	احتياطيات نفطية
Concept Testing	اختبار المفاهيم
Copy testing	اختبار تأثير الإعلان على المستهلك
Test Marketing	اختبار (فحص) تسويقي
Invention	اختراع
Product Invention	اختراع المنتج
Supplier Selection	اختيار مورّد
Performance	أداء
Total Quality Management	ادارة الجودة الشاملة
Marketing Management	ادارة تسويقية
Export Department	ادارة تصدير
Gains, Earnings, Profits	أرباح



Price Skyrocketing	ارتفاع الأسعار بشكل سريع ومفاجئ
Boom	ازدهار اقتصادي
Investment	استثمار
Foreign Investment	استثمار أجنبي
Direct Investment	استثمار مباشر
Long-Term Investment	استثمارات طويلة الاجل
Short Term Investment	استثمارات قصيرة الاجل
Local Investments	استثمارات محلية
Proposal Solicitation	استدراج العروض
Competitive Strategies	استراتيجيات تنافسية
Pricing Strategy	استراتيجية التسعير
Promotional Strategy	استراتيجية ترويجية
Marketing Strategy	استراتيجية تسويقية
Multi-brand strategy	استراتيجية تعدد العلامات التجارية
Corporate Branding Strategy	استراتيجية تكوين العلامة التجارية للشركة
Core strategy	استراتيجية جوهرية
Consulting	استشاري
Outsourcing	استعانة بموارد أو خبرات خارجية
Profiteer	استغلالي
Stability	استقرار
Economic Stability	استقرار اقتصادي
Economic Independence	استقلال اقتصادي
Continuity	استمرارية
Market Targeting	استهداف السوق
Consumption	استهلاك
Exchange Rates	اسعار صرف العملات
Reference prices	اسعار مرجعية
Pre-Approach	اسلوب الإعداد المسبق
Modified Rebuy	اعادة شراء معدل
Economy	اقتصاد
Centrally-Planned Economy	اقتصاد تخطيط مركزي
Microeconomics	اقتصاد جزئي
International Economy	اقتصاد دولي
Stagnant Economy	اقتصاد راكد
Sound Economy	اقتصاد سليم
Market Economy	اقتصاد سوق
Political Economy	اقتصاد سياسي
Weak Economy	اقتصاد ضعيف
Global Economy	اقتصاد عالمي
Econometrics	اقتصاد قياسي
Macroeconomics	اقتصاد كلي

Planned Economy	اقتصاد مخطط
Flourishing Economy	اقتصاد مزدهر
Stable Economy	اقتصاد مستقر
Home (Domestic) Economics	اقتصاد منزلي
Poor Economy	اقتصاد هزيل
National Economy	اقتصاد وطني
Economic	اقتصادي
Closing of Account	اقفال الحساب
Autarky	اكتفاء ذاتي
Economic Self-Sufficiency	اكتفاء ذاتي اقتصاديا
Quorum is Complete	اكتمال النصاب
Cash Basis	الأساس النقدي
Secretary-General	الأمين العام
Academic & Educational Activities	الأنشطة العلمية والتعليمية
Group Training Programs	البرامج التدريبية الجماعية
Specialized Training Programs	البرامج التدريبية المتخصصة
Weekly Schedule of Events	البرنامج الأسبوعي للفعاليات
World Bank (WB)	البنك الدولي
Credit Sale	البيع بالأجل (على الحساب)
Demographic Segmentation	التجزئة الديموغرافية (السكانية)
Statistical Demand Analysis	التحليل الإحصائي للطلب
Customer Value Analysis	التحليل القيمي للعميل
Internal Audit of Quality Control System	التدقيق الداخلي لنظام مراقبة الجودة
Estimated Liabilities	التزامات (خصوم) مقدرة
Current Liabilities	التزامات متداولة (قصيرة الاجل)
Basing-point Pricing	التسعير بناء على نقطة الأساس
Sealed-Bid Pricing	التسعير على أساس المظاريف المغلقة
Behavioral Segmentation	التقسيم على أساس السلوك
Total Costs	التكاليف الاجمالية
Standard Costs	التكاليف المعيارية
Depreciable Cost	التكلفة القابلة للاستهلاك
Confused Positioning	التمركز (الاحلال) المربك
Recruitment and Career Guidance	التوظيف والتوجيه المهني
Credit-Cr	الجانب الدائن
Debit-dr.	الجانب المدين
Electronic Services	الخدمات الإلكترونية
Discount Received	الخصم المكتسب
Least Developed Countries	الدول الأقل نموا
Demography	الديموغرافيا (التركيب السكانية)
Consumer Buying Behavior	السلوك الشرائي للمستهلك

Professional Behavior and Work Ethics	السلوك الوظيفي وأخلاقيات العمل
Customer-Centered Company	الشركة الموجهة للعملاء
Need Recognition	الشعور بالحاجة
Channel Conflict	الصراع بين القنوات التسويقية
Brand Image	الصورة العامة للعلامة التجارية
Product Image	الصورة العامة للمنتج
Supply and Demand	العرض والطلب
Contracts and Procurements	العقود والمشتريات
Customer Care	العناية بالعملاء
Decisions and Recommendations	القرارات والتوصيات
Total Customer Value	القيمة الاجمالية للعميل
Customer Delivered Value	القيمة التي يحصل عليها العميل
Customer Lifetime Value	القيمة الدائمة التي يحصل عليها
Book Value	القيمة الدفترية
The Coordinating Motivation Council	المجلس التنسيقي للتحفيز
Brand Sub-sets	المجموعات الفرعية للعلامة التجارية
Payee	المدفوع له
Internal Audit	المراجعة الداخلية
Sales Returns and Allowances	المرتجع من المبيعات والسلع المخفضة لعيوب فيها
Standardized Marketing Mix	المزيج التسويقي القياسي
Contribution to Protection of Local Environment	المساهمة في حماية البيئة المحلية
Corporate Social Responsibility	المسؤولية الاجتماعية
Benchmarking	المقارنة المرجعية
International Standard ISO 9001	المواصفة الدولية ايزو 9001
Seasonality	الموسمية (حركة بيع موسمية)
Corporate Website	الموقع الالكتروني للشركة
Gross National Product (GNP)	الناتج القومي الإجمالي
Gross Domestic Product (GDP)	الناتج المحلي الإجمالي
Capitalism	النظام الرأسمالي في الاقتصاد
freight-out	النقل للخارج
Freight-in	النقل للداخل
Job Description	الوصف الوظيفي
Status	الوضع
Supplies and Services	امدادات وخدمات
Internet (the Net)	انترنت (النت)
Economic Recovery	انتعاش اقتصادي (عودة الحياة للاقتصاد)
Slump in Prices	انخفاض الأسعار بشدة
Investing Activities	انشطة استثمارية
Impression	انطباع
Deflation	انكماش

Economic Collapse	انهيار اقتصادي
Depreciation	اهتلاك (الأصول الثابتة)
Accumulated Depreciation	اهتلاك مجمّع
Selective Attention	اهتمام انتقائي
Revenue	ايرادات
Unearned Revenue	ايرادات غير مكتسبة (مقبوضة مقدما)
Accrued Revenues	ايرادات مستحقة القبض
Credit	ائتمان
Accounting Procedures	إجراءات محاسبية
Management, Department, Administration	إدارة
Logistics Management	إدارة لوجستية
Perception	إدراك
Problem Recognition	إدراك وجود مشكلة
Goodwill	إسم شهرة تجارية
Economic Reforms	إصلاحات اقتصادية
Reinvestment	إعادة استثمار
Reinsurance	إعادة تأمين
Revaluation	إعادة تقييم
Straight Re-buy	إعادة شراء مباشر
Subvention	إعانة مالية
Outlining of Initial Framework for a Study	إعداد الإطار المبدئي للدراسة
Prepare Periodic Reports	إعداد التقارير الدورية
Advertising	إعلان
Persuasive Advertising	إعلان استدراري
Informative Advertising	إعلان إعلامي
Commercial	إعلان تجاري
Online Advertising	إعلان على شبكة الانترنت
Comparison Advertising (knocking copy)	إعلان مقارن (نسخة مقارنة)
Reminder advertising	إعلانات تذكيرية
Disclosure	إفصاح
Bankruptcy	إفلاس
Franchise	إمتياز تجاري
Production	إنتاج
Global Oil Output	إنتاج النفط العالمي
Productive	إنتاجي
Productivity	إنتاجية
Disbursement, Expenditure	إنفاق
Capital Expenditure	إنفاق رأسمالي
Deposition	إيداع
Surcharge	أجرة إضافية

Wages and Salaries	أجور ورواتب
Economic Views	آراء اقتصادية
Capital Gains	أرباح رأسمالية
Retained Earnings	أرباح محتجزة
Economic Crisis	أزمة اقتصادية
Actual Basis	أساس الاستحقاق الفعلي
Skyrocketing Prices	أسعار سريعة الارتفاع
Soaring Prices	أسعار متصاعدة بحدّة
Style	أسلوب
Approach	أسلوب التعاطي (مع مسألة)
Common Stock	أسهم عادية
Stock	أسهم في شركة، مخزون
Preferred Stock	أسهم ممتازة
Open-End Questions	أسئلة مفتوحة
Key Influence People - KIPS	أشخاص مؤثرون رئيسيون
Assets	أصول
Fixed Assets	أصول ثابتة
Capital Assets	أصول رأسمالية
Long-Term Assets	أصول غير متداولة (طويلة الاجل)
Intangible Assets	أصول غير منظورة (غير ملموسة)
Current Assets	أصول متداولة
Dogs	أعمال تجارية ذات دخل ونمو ثابت
Stumbling Businesses	أعمال متعثرة
Premiums	أقساط
Treasurer	أمين خزنة
Cashier	أمين صندوق
Storekeeper	أمين مستودع
Operating Activities	أنشطة تشغيلية
Financing Activities	أنشطة تمويلية
Economic Regulations	أنظمة اقتصادية
Economic Goals	أهداف اقتصادية
Quality Objectives	أهداف الجودة
Accounting Objectives	أهداف محاسبية
Importance of Procedural Documentation	أهمية توثيق الإجراءات
Commercial Documents (Commercial Papers)	أوراق تجارية
Notes Payables	أوراق دفع
Notes Receivables	أوراق قبض
Securities	أوراق مالية
Economic Conditions	أوضاع اقتصادية
Current Marketing Situation	أوضاع التسويق الراهنة

# ب

Seller, Vender / Vendor	بائع
Off-Price Retailer	بائع تجزئة للسلع المخفضة
Search	بحث
Exploratory Research	بحث استكشافي
Experimental Research	بحث تجريبي
Marketing Research	بحث تسويقي
Causal research	بحث تسويقي عرضي
Observational Research	بحث عن طريق الملاحظة
Prospecting	بحث عن عملاء
Information Search	بحث عن معلومات
Supplier Search	بحث عن مورّد
Quantitative Research	بحث كمي
Survey Research	بحث مسحي
Qualitative Research	بحث نوعي
Descriptive Research	بحث وصفي
Research	بحوث
Patent	براءة اختراع
Economic Program	برنامج اقتصادي
Beginning Inventory	بضاعة أول المدة
Ending Inventory	بضاعة آخر المدة
Unemployment	بطالة
Balanced Scorecard (BSC)	بطاقة الأداء المتوازن
Oil-Rich Country	بلد غني بالبتروال
Bank	بنك (مصرف)
Central Bank	بنك مركزي
National Bank	بنك وطني
Economic Structure	بنية اقتصادية
Structure	بنية، بناء
Stock Exchange	بورصة، سوق أسهم
Marketing Strategy Statement	بيان استراتيجية تسويقية
Operating Statement (profit-and-loss statement)	بيان عمليات (قائمة الارباح والخسائر او قائمة الدخل)
Mission Statement	بيان مهمة (رسالة)
Retail	بيع بالتجزئة
Installment Sale	بيع بالتقسيط
Wholesale	بيع بالجملة
Team Selling	بيع بواسطة الفرق

Personal Selling	بيع شخصي
Sale	بيع، تخفيضات
Economic Environment	بيئة اقتصادية
Marketing Environment	بيئة تسويقية
Technological Environment	بيئة تكنولوجية
Cultural Environment	بيئة ثقافية
Subculture	بيئة حضارية خاصة
Political Environment	بيئة سياسية
Microenvironment	بيئة صغرى
Natural Environment	بيئة طبيعية

## ت

Merchant	تاجر
Retailer	تاجر تجزئة
Wholesaler	تاجر جملة
Influence	تأثير
Media Impact	تأثير إعلامي
Personal Influence	تأثير شخصي
Insurance	تأمين
Exchange	تبادل
Electronic Data Interchange (EDI)	تبادل الكتروني للبيانات
Trade Exchange	تبادل تجاري
Internet Exchange	تبادل عبر الانترنت
Subscription	تبرع، مشاركة، اشتراك
Classification	تصنيف، تيويب
Resellers	تجار إعادة البيع
Category Killers	تجار تجزئة سلع مخفضة
Limited-Service Retailers	تجار تجزئة - خدمات محدودة
Commerce, trade	تجارة
Electronic Commerce / Electronic Business	تجارة الكترونية
B2C (Business-to-Consumer)	تجارة (تبادل تجاري) بين التاجر والعميل
B2B (Business-to-Business)	تجارة (تبادل تجاري) بين الشركات
C2C (Consumer-to-Consumer)	تجارة (تبادل تجاري) بين العملاء
C2B (Consumer-to-Business)	تجارة (تبادل تجاري) بين العملاء والشركات
Mercantile, trade	تجاري
Disintermediation	تجاوز الوسطاء في تقديم السلع أو الخدمات
Income Segmentation	تجزئة الدخل
Market Segmentation	تجزئة السوق
Occasion Segmentation	تجزئة السوق على اساس المناسبات

Life-Cycle Segmentation	تجزئة العمر (دورة الحياة)
Gender Segmentation	تجزئة على أساس الجنس
Geographic Segmentation	تجزئة على أساس المناطق الجغرافية
Determine the Need for Training Courses	تحديد الحاجة للدورات التدريبية
Freeing of Foreign Exchange Market	تحرير سوق النقد الأجنبي
Economic Analysis	تحليل اقتصادي
Business analysis	تحليل الأعمال التجارية
Time-Series Analysis	تحليل السلاسل (الفئات) الزمنية
Competitor Analysis	تحليل جهة المنافسة
Analysis of Financial Statements	تحليل قوائم مالية
Value Analysis	تحليل القيمة
Portfolio Analysis	تحليل محفظة
Storage	تخزين
Planning	تخطيط
Economic Planning	تخطيط اقتصادي
Central Planning	تخطيط مركزي
Devaluation	تخفيض قيمة العملة
Currency	تداول
Inflow	تدفق للداخل
Cash Outflows	تدفقات نقدية خارجية
Cash Inflows	تدفقات نقدية داخلية
Cash Flow from Operations	تدفقات نقدية من عمليات تشغيلية
Auditing	تدقيق (مراجعة) حسابات
Marketing Audit	تدقيق تسويقي
External Audit	تدقيق خارجي
Internal Audit / Auditing	تدقيق داخلي
Economic Decline	تدهور اقتصادي
Capital Accretion	تراكم رأس المال
Licensing	ترخيص
Rationalization	ترشيد
Promotion	ترويج
Sales Force Promotion	ترويج (تنشيط) قوى البيع
Business promotion	ترويج الأعمال التجارية
Trade Promotion	ترويج تجاري (أو بيع بالتجزئة)
Consumer Promotion	ترويج مبيعات
Optional-Product Pricing	تسعير اختياري للمنتجات
By-product Pricing	تسعير المنتجات الفرعية
Captive-Product Pricing	تسعير المنتجات المساندة
Promotional Pricing	تسعير ترويجي
Geographical Pricing	تسعير جغرافي (تسعير على أساس التوزيع الجغرافي)
Product Line Pricing	تسعير خط الإنتاج
Dynamic Pricing	تسعير ديناميكي



Freight-Absorption Pricing	تسعير على اساس تحمّل قيمة الشحن
Break-even Pricing (target profit pricing)	تسعير على اساس نقطة التعادل (على اساس الربح المستهدف)
Market-Penetration Pricing	تسعير على اساس التغلغل في السوق
Cost-plus Pricing	تسعير على أساس التكلفة المضافة
Going-Rate Pricing	تسعير على أساس السعر الجاري
Zone Pricing	تسعير على أساس النطاق الجغرافي
Product-Bundle Pricing	تسعير على أساس حزم المنتجات
Two-Part Pricing	تسعير على مرحلتين
Value-Based Pricing	تسعير مبني على القيمة
Uniform Delivered Pricing (UDP)	تسعير موحد للتوصيل
Credit Facilities	تسهيلات ائتمانية
Shopping	تسويق
Prior Period Adjustments	تسويات فترات سابقة
Marketing	تسويق
Societal Marketing	تسويق اجتماعي
Electronic Marketing	تسويق الكتروني
Perceptual Marketing	تسويق إدراكي
Interactive Marketing	تسويق تفاعلي
Micromarketing	تسويق جزئي
Internal Marketing	تسويق داخلي
Mass Marketing	تسويق شامل
Global Marketing	تسويق عالمي
Viral Marketing	تسويق عبر الناقل الالكتروني
Telemarketing	تسويق عبر الهاتف
Relationship marketing	تسويق علاقات
Sense-of-Mission Marketing	تسويق على اساس الالساس بالمسؤولية
Catalogue Marketing	تسويق عن طريق الكتالوجات
Undifferentiated Marketing	تسويق غير متنوع
Individual Marketing	تسويق فردي
Direct Marketing	تسويق مباشر
Direct-Mail Marketing	تسويق مباشر عبر البريد
Innovative Marketing	تسويق مبتكر
Niche Marketing	تسويق متخصص
Differentiated Marketing	تسويق متنوع (يشمل أكثر من مدينة أو أكثر من فئة عمرية)
Enlightened Marketing	تسويق مستنير
Target Marketing	تسويق مستهدف
Consumer-Oriented Marketing	تسويق موجة نحو المستهلك
Direct-Response TV Marketing (DRTV)	تسويق يعتمد الاستجابة المباشرة عبر التلفزيون
Market Saturation	تشبع السوق
Permits	تصاريح
Industrialization	تصنيع
Contract Manufacturing	تصنيع تعاقدني (حسب البنود التعاقدية)

Classification of Accounts	تصنيف الحسابات
Product Classification (Consumer)	تصنيف المنتج (حسب المستهلك)
Product Classification (Industrial)	تصنيف المنتج (حسب المنشأة الصناعية)
Inflation	تضخم
Stagflation	تضخم انكماشى
Applications	تطبيقات
Business Development	تطوير الأعمال
Product Development	تطوير المنتج
Simultaneous Product Development	تطوير متزامن للمنتج
Sequential Product Development	تطوير متعاقب للمنتج
New-Product Development	تطوير منتج جديد
Management Contracting	تعاقد إدارى
Transaction	تعامل تجارى
Cooperation	تعاون
Economic Cooperation	تعاون اقتصادى
Customerization	تعاون المنتج والعمل في إنتاج السلعة
Packaging	تعبئة وتغليف
Multiple Niching	تعدد العروض المتخصصة
Mass Customization	تعديل شامل
Tariff	تعرفة
Learning	تعلم
Economic Changes	تغيرات اقتصادية
Economic Disparity	تفاوت اقتصادى
Preference	تفضيل
Annual Report	تقارير سنوية
Financial Reports	تقارير مالية
Progress	تقدم
Commercialization	تقديم السلعة تجارياً، إضفاء الصبغة التجارية
Audit Report	تقرير مراجعة
Benefit Segmentation	تقسيم الفوائد
Austerity	تقشف
Fluctuations	تقلبات
Short-Run Fluctuations	تقلبات قصيرة المدى
Information Technology	تقنية المعلومات
Assessment of Overseas Markets	تقييم الاسواق العالمية
Alternative Evaluation	تقييم بديل
Organization Cost	تكاليف تأسيس
Distribution Costs	تكاليف توزيع
Frequency	تكرار
Cost	تكلفة
Acquisition Cost	تكلفة الاستحواذ
Cost of Goods Sold	تكلفة البضاعة المباعة
Cost of the Ending Inventory	تكلفة البضاعة في آخر المدة

Cost of Living	تكلفة المعيشة
Historical Cost	تكلفة تاريخية
Fixed Cost	تكلفة ثابتة
Direct Cost	تكلفة مباشرة
Variable Cost	تكلفة متغيرة
Communication Adaptation	تكيف (موائمة) رسالة الإعلان التجاري
Market Positioning	تمركز في السوق
Finance	تمويل
Branding	تمييز تجاري
Forecasting	تنبؤ
Economic Forecast	تنبؤ اقتصادي
Coordinating Efforts with Relevant Authorities	تنسيق الجهود مع الجهات ذات الصلة
Sales Promotion	تنشيط المبيعات
Marketing Implementation	تنفيذ تسويقي
Economic Development	تنمية اقتصادية
Service Variability	تنوع الخدمة
Marketing Orientation	توجيه تسويقي
Distribution	توزيع
Allocation	توزيع (تخصيص)
Distribution of Wealth	توزيع الثروة
Selective Distribution	توزيع انتقائي
Exclusive Distribution	توزيع حصري
Physical Distribution (marketing logistics)	توزيع مادي (إمدادات تسويقية)
Intensive Distribution	توزيع مكثف
Economic Expansion	توسع اقتصادي
Straight Product Extension	توسع مباشر للمنتج
Brand Extension	توسيع العلامة التجارية
Product Line Stretching (Line Extension)	توسيع خط الإنتاج
Meeting Recommendations	توصيات الاجتماعات
Nationalization	توطين
Employment	توظيف
Raising Consumer Awareness	توعية المستهلك



Wealth	ثروة
Quality Culture	ثقافة الجودة

## ج

Committee Agenda	جدول أعمال اللجان
Cash Adjustment	جرد الصندوق
Inventory Adjustment	جرد بضاعة
Charity, Charitable / Philanthropic Society	جمعية خيرية
Public	جمهور
Demarketing	جهود خفض الطلب على منتج ما
Premiums, Gifts	جوائز
Sweepstakes	جوائز سحب
Quality	جودة
Product Quality	جودة المنتج

## ح

Needs	حاجات
Human Need	حاجة إنسانية
Charitable and Social Incubators	حاضنات العمل الخيري والاجتماعي
Incentive	حافز
Booking a Conference Room	حجز قاعة اجتماعات
Account	حساب
Profit and Loss Account	حساب الأرباح والخسائر
Accounts Payable	حسابات (ذمم) دائنة على المنشأة
Accounts Receivables	حسابات (ذمم) مدينة للمنشأة
Final Accounts	حسابات ختامية
Quota	حصّة مقررة
Sales Quotas	حصص مبيعات
Embargo	حظر تجاري
Selective Retention	حفظ انتقائي
Economic Rights	حقوق اقتصادية
Owners' Equity	حقوق أصحاب المنشأة أو المشروع
Consumerism	حماية مصالح المستهلك
Awareness Raising Campaigns & National Events	حملات التوعية والمناسبات الوطنية



Strategy Map	خارطة الاستراتيجية
Taxable	خاضع للضريبة
Economist	خبير اقتصادي
Advisory Services	خدمات استشارية
Premier Class Membership Services	خدمات الفئة الممتازة
Subscribers' Services	خدمات المشتركين
Small & Medium Enterprise Services	خدمات المنشآت الصغيرة والمتوسطة
Product-support services	خدمات دعم المنتج
Service Intangibility	خدمات غير ملموسة
Service	خدمة
Treasury	خزانة الدولة
Loss	خسارة
Capital Losses	خسائر رأسمالية
Properties, Features	خصائص
Characteristics of Services' Marketing	خصائص تسويق الخدمات
Rational Appeals	خصائص جاذبة في المنتج
Privatization	خصخصة
Discount	خصم
Trade Discount	خصم تجاري
Purchase Discount	خصم ترويجي على المشتريات
Sales Discount	خصم على المبيعات
Quantity Discount	خصم كمي
Discount Allowed	خصم مسموح به (ممنوح)
Cash Discount	خصم نقدي
Functional Discount (Trade Discount)	خصم وظيفي (خصم تجاري)
Liabilities	خصوم (التزامات)
Long-Term Liabilities	خصوم غير متداولة (طويلة الأجل)
Seasonal Discounts	خصومات موسمية
Product Line	خط المنتجات
Letters of Credit	خطابات اعتماد (ائتمان)
Plan	خطة
Strategic Plan	خطة استراتيجية
Economic Plan	خطة اقتصادية
Long-Range Plan	خطة بعيدة المدى
Annual Plan	خطة سنوية
Under-Positioning	خفض تمرکز (المكانة السوقية) للمنتج

Motive (drives)	دافع (دوافع)
Tax Payer	دافع ضرائب
Creditor	دائن
Income	دخل
Taxable Income	دخل خاضع للضريبة
Net Income	دخل صافي
National Income	دخل قومي
Low Income	دخل منخفض
Study	دراسة
Feasibility Study	دراسة جدوى
Support	دعم
Economic Support	دعم اقتصادي
Subsidy	دعم مالي حكومي
Ledger	دفتر الاستاذ
Auxiliary Records	دفتر الاستاذ المساعد
Checkbook	دفتر شيكات
Journal	دفتر يومية
Cash on Delivery	دفع عند التسليم
Payment	دفعة (مبلغ مدفوع)
Down Payment	دفعة مقدمة
Role	دور
Role of Agent in International Marketing	دور الوكيل في التسويق الدولي
Cycle	دورة (مبيعات)
Economic Cycle	دورة اقتصادية
Accounting Cycle	دورة محاسبية
Developed Countries	دول متقدمة
Developing Countries	دول نامية
Debt	دين
National Debt	دين عام
Doubtful (Bad) Debts	ديون مشكوك في تحصيلها
Bad Debts	ديون معدومة

## ر

Working Capital	رأس المال العامل
Capital	رأسمال
Authorized Capital	رأسمال مصرح به
Sponsor	راعي
Advisory Opinion	رأي استشاري
Profit	ربح
Businessman	رجل أعمال
Tycoon	رجل أعمال واسع الثراء
Prosperity	رضاء
Charge	رسم
Duties	رسوم
Tuition fees	رسوم التعليم
Customs Duties	رسوم جمركية
Government Fees	رسوم حكومية
Kickback, Bribe	رشوة
Balance	رصيد
Account Balance	رصيد الحساب
Credit	رصيد دائن
Customer Satisfaction	رضا العميل
Sponsorship	رعاية (تجارية)
Wants	رغبات
Human Want	رغبة إنسانية
Welfare, Well-being	رفاهية
Refusal, rejection	رفض
Refuse, to (reject, to)	يرفض
Strategic Control	رقابة استراتيجية
Marketing Control	رقابة تسويقية
Recession, Stagnation	ركود
Economic Ties	روابط اقتصادية
Salaries and Wages	رواتب وأجور
Chief Executive Officer (CEO)	رئيس (مدير) تنفيذي

## ز

Agriculture	زراعة
Overpopulation	زيادة سكانية
Field Visits	زيارات ميدانية

# س

Tourist	سائح
Drawing Account	سجل محاسبي لقيود السحوبات التي تصرف للشركاء
Over Draft	سحب على المكشوف
Price	سعر
Selling Price	سعر البيع
Cost Price	سعر التكلفة
Market Price	سعر السوق
Interest Rate	سعر الفائدة
Population	سكان
Wholesaler-Sponsored Voluntary Chains	سلاسل تطوعية مدعومة من تجار الجملة
Value Chain	سلسلة قيمة
Consumer Goods	سلع استهلاكية
Basic (Capital) Commodities	سلع أساسية
Capital Goods	سلع رأسمالية
Non-Durable Products	سلع غير معمرة
Durable Products	سلع معمرة
Convenience Products	سلع ميسرة
Commodity	سلعة
Core Product	سلعة أساسية
Variety-Seeking Buying Behavior	سلوك باحث عن التنوع في الشراء
Habitual Buying Behavior	سلوك شرائي اعتيادي
Post Purchase Behavior	سلوك ما بعد الشراء
Attitude	سلوك، تصرف
Commissioner, Broker	سمسار
Stockbroker	سمسار في البورصة
Fiscal Year	سنة مالية
Bond(s)	سند، سندات
Share	سهم
Market	سوق
Marketplace	سوق (مكان للبيع والشراء)
Consumer Market	سوق استهلاكية
Business market	سوق الاعمال التجارية
Exchange Market	سوق صرف
Free Market	سوق حرة
Black Market	سوق سوداء
Global Market	سوق عالمية



Jobs Market, Labor Market	سوق عمل
Niche Market	سوق متخصصة (استهدافية)
Potential Market	سوق محتملة
Domestic Market	سوق محلية
Penetrated Market	سوق مخترقة
Served Market	سوق مخدومة
Target Market	سوق مستهدفة
Common Market	سوق مشتركة
Institutional Market	سوق مؤسسية
Tourism	سياحة
Accounting Policies	سياسات محاسبية
Economic Policy	سياسة اقتصادية
Customer-oriented Policy	سياسة التركيز على العميل
Pricing Policy	سياسة التسعير
Quality Policy	سياسة الجودة
Protectionism	سياسة حماية الإنتاج الوطني (سياسة حمائية)
Fiscal Policy	سياسة مالية
Businesswoman	سيدة أعمال
State Control of Economy	سيطرة الدولة على الاقتصاد
Liquidity	سيولة نقدية

## ش

Open Trading Networks	شبكات تجارة مفتوحة
Private Trading Networks (PTNs)	شبكات متاجرة خاصة
Marketing Network	شبكة تسويقية
Shipment	شحن، شحنة سلع
Personality	شخصية
Buy, Purchase	شراء
Systems Buying	شراء أنظمة
Credit Purchase	شراء آجل (على الحساب)
Installment Purchase	شراء بالتقسيط
Collective Buying	شراء جماعي مخفض
Partnership	شراكة
Trade Partnership	شراكة تجارية
Consulting Firms	شركات استشارية
Physical Distribution Firms	شركات التوزيع المادي
Click-only Companies	شركات متاجرة عبر الإنترنت فقط
Click-and-Mortar Companies	شركات متاجرة تعمل في السوق وعبر الإنترنت

Company, Firm	شركة (منشأة)
Global Firm	شركة (منشأة) عالمية
Subsidiary	شركة تابعة
Market Follower	شركة تتبع حركة السوق
Holding Company	شركة قابضة
Market Leader	شركة قائدة للسوق
Stock Company	شركة مساهمة
Competitor-Centered Company	شركة موجهة نحو المنافسين
Partner	شريك
Trade Partner	شريك تجاري
Strapline	شعار إعلاني (مكتوب)
Check Under Collection	شيك برسم التحصيل
Traveler's Check	شيك سياحي
Blank Check	شيك على بياض
Dishonored Check	شيك مرفوض
Check, Cheque	شيك مصرفي
Postdated Check	شيك مؤجل الدفع

## ص

Decider, Decision Maker	صاحب قرار (صانع قرار)
Exports	صادرات
Net Profit	صافي الربح
Net Reliable Value	صافي القيمة التحصيلية
Net Sales	صافي المبيعات
Net Purchases	صافي المشتريات
Net Working Capital	صافي رأس المال العامل
Economic Difficulties	صعوبات اقتصادية
Bargain, Deal, Transaction	صفقة
Volume Industry	صناعات ضخمة
Stalemate Industry	صناعات ضئيلة الفرص
Large-Scale Industries	صناعات عملاقة
Specialized Industry	صناعات متخصصة
Industry	صناعة
Global Industry	صناعة عالمية (تسوّق منتجاتها على مستوى العالم)
Fragmented industry	صناعة مجزأة
International Monetary Fund (IMF)	صندوق النقد الدولي
Fund	صندوق تمويل
Drafting a Press Release	صياغة الخبر الصحفي

## ض

Economic Necessities	ضرورات اقتصادية
Tax	ضريبة
Value Added Tax (VAT)	ضريبة قيمة مضافة
Surtax	ضريبة إضافية
Income Tax	ضريبة دخل
Sales Tax	ضريبة مبيعات
Excise	ضريبة (مكوس)
Economic Pressures	ضغوط اقتصادية
Guarantee	ضمان
Social Security	ضمان اجتماعي
Exchange Controls	ضوابط عملية التبادل

## ط

Social Classes	طبقات اجتماعية
Economic Class	طبقة اقتصادية
Idea Generation	طرح وتكوين الأفكار
Depreciation Methods	طرق الاستهلاك (الإهلاك)
Selling Methods	طرق البيع
Budget Planning Methods	طرق تخطيط الميزانية
Accounting Methods	طرق محاسبية
Competitive-Parity Method	طريقة التماثل التنافسية
Weighted Average Method	طريقة المتوسط المرجح
Last in First out (LIFO)	طريقة الوارد أخيرا خارج أولا
First in First out (FIFO)	طريقة الوارد أولا خارج أولا
Indirect Method	طريقة غير مباشرة
Direct Method	طريقة مباشرة
Affordable Method	طريقة ميسرة
Demand	طلب
Derived Demand	طلب اشتقاقي (ناتج عن طلب على سلعة أخرى)
Selective Demand	طلب انتقائي
Primary Demand	طلب أساسي
Inelastic Demand	طلب جامد (عديم المرونة)
Decline Stage	طور (مرحلة) التدهور
Growth Stage	طور النمو

# ع

Unemployed, Jobless	عاطل (متعطل) عن العمل
Worker, Laborer	عامل
Seasonal Worker	عامل موسمي
Tax Burden	عبء ضريبي
Budget Deficit	عجز الميزانية
Shortage	عجز
Wheel of Retailing	عجلة تجارة التجزئة
Presentation	عرض
Unique Selling Proposition (USP)	عرض بيع فريد
Marketing Offer	عرض تسويقي
Cash Refund Offers (rebates)	عروض إعادة جزء من المال المدفوع
Point-of-Purchase (POP) Promotions	عروض ترويجية في نقطة الشراء
Consumer Relationship-Building Promotions	عروض ترويجية لبناء علاقة مع المستهلك
Insolvency	عسر مالي
Managing Director	عضو منتدب
Real Estate, Property	عقار
Information Exchange Contract	عقد تبادل معلومات
Commercial Contract	عقد تجاري
Economic Sanctions	عقوبات اقتصادية
Economic Relations	علاقات اقتصادية
Subscribers' Relations	علاقات المشتركين
Public Relations	علاقات عامة
Question Marks	علامات استفهام
Brand Name	علامة تجارية
Trade Mark	علامة تجارية
Private Brand	علامة تجارية خاصة
Manufacturer's Brand Name	علامة تجارية لمنشأة
Licensed Brand	علامة تجارية مرخصة
Co-brand	علامة تجارية مشتركة
Trade-In Allowance	علوة استبدال
Promotional Allowance	علوة ترويج
Economics	علم الاقتصاد
Product Life-Cycle (PLC)	عمر (دورة حياة) المنتج
Labor, Work	عمل
Wildcat	عمل تجاري مغامر
Business	عمل تجاري (شركة أعمال تجارية)
Thriving Business	عمل مزدهر

Banking	عمل مصرفي
Currency	عملة
Foreign Currency	عملة أجنبية
Hard Currency	عملة صعبة
Banknotes	عملة ورقية (بنكنوت)
Economic Process	عملية اقتصادية
Buying Process	عملية شراء
Selling Process	عملية بيع
Planning Process	عملية تخطيط
Marketing Process	عملية تسويقية
Bank Commission	عمولة بنك
Profitable Customer	عميل مربح
Socio-Economic Factors	عوامل اجتماعية اقتصادية
Economic Factors	عوامل اقتصادية
Returns	عوائد
Purchases Returns	عوائد مشتريات
Non-Tariff Trade Barriers	عوائق تجارية غير تعريفية
Sample	عينة

## غ

Chamber of Commerce	غرفة تجارية
Money Laundry	غسيل أموال

## ف

Bill, Invoice	فاتورة
Interest	فائدة
Surplus	فائض
Accounting Period	فترة محاسبية
Economic Opportunity	فرصة اقتصادية
Taxation	فرض ضرائب
Ladies' Branch	فرع السيدات
Quantity Premium	فرق سعر كمي
Accounting Assumptions	فروض محاسبية
Efficient	فعال
Events	فعاليات
Product Idea	فكرة المنتج
Focus Group	فئة (مجموعة) تمثيلية

# ق

Measurability	قابلية القياس
Lower of Cost or Market	قاعدة السوق أو التكلفة (أيهما أقل)
Customer Database	قاعدة بيانات العملاء
Banking Law	قانون (نظام) البنوك
Anti-monopoly Law	قانون (نظام) مكافحة الاحتكار
Law of Supply & Demand	قانون العرض والطلب
Cash Flows Statement	قائمة التدفقات النقدية
Statement of Changes in Owners' Equity	قائمة التغيرات في حقوق الملكية
Income Statement	قائمة الدخل
Balance Sheet	قائمة المركز المالي
Purchase Decision	قرار شراء
Loan	قرض
Coupons	قسائم (كوبونات)
Installment	قسط
Economic Issues	قضايا اقتصادية
Sector	قطاع
Economic Sector	قطاع اقتصادي
Corporate Communication Sector	قطاع الاتصال المؤسسي
Projects Sector	قطاع المشاريع
Private Sector	قطاع خاص
Customer Service Sector	قطاع خدمة العملاء
International Division	قطاع دولي
Public Sector	قطاع عام
Market Segments	قطاعات السوق
Quantum Leap	قفزة نوعية
Marketing Channel (Distribution Channel)	قناة تسويق (قناة توزيع)
Personal Communication Channels	قنوات اتصال شخصي
Non-Personal Communication Channels	قنوات اتصال غير شخصية
Conventional Channels of Distribution	قنوات التوزيع التقليدية
Direct-Marketing Channels	قنوات تسويق مباشرة
Hybrid Marketing Channels	قنوات تسويق هجينة (متعددة الأساليب)
Databases and Communications	قواعد البيانات والاتصالات
Economic Laws	قوانين اقتصادية
Investment Protection Laws	قوانين حماية الاستثمار
Financial Statements	قوائم مالية
Annual Financial Statements	قوائم مالية سنوية
Comparative Financial Statements	قوائم مالية مقارنة
Labor Force	قوة عاملة

Economic Powers	قوى اقتصادية
Outside Sales Force	قوى البيع الخارجية
Market Forces	قوى السوق
Measurement of Customer Satisfaction	قياس رضا العملاء
Adjusting Entry	قيد تسوية
Adverse Entry	قيد عكسي
Double Entry	قيد مزدوج
Journal Entry	قيد يومية
Value	قيمة
Brand Equity	قيمة العلامة التجارية
Salvage Value	قيمة خردة
Market Value	قيمة سوقية
Economic Restrictions	قيود اقتصادية

## ك

CEOs (Chief Executive Officers)	كبار المدراء التنفيذيين
Economic Bloc	كتلة (اقتصادية)
Depression	كساد
Statement of Account	كشف حساب
Guarantee	كفالة
Guarantor	كفيل
Bill of Exchange	كمبيالة
Business Entity	كيان تجاري

## ل

Economic Committees	لجان اقتصادية
Subcommittees	لجان فرعية
Sectorial Committees	لجان قطاعية

## م

Vending Machine	ماكينة البيع الذاتي
Stockholder	مالك السهم
Financial	مالي
Fiscal	مالي (ضريبي)
Economic Plight	مأزق اقتصادي
Initiator	مبادر
Economic Principles	مبادئ اقتصادية
Accounting Principles	مبادئ محاسبية
Generally Accepted Accounting Principles-GAAP	مبادئ محاسبية متعارف عليها
Conservatism Principle	مبدأ التحفظ (الحيطة والحذر)
Full Disclosure Principle	مبدأ الافصاح الكامل
Historical Cost Principle	مبدأ التكلفة التاريخية
Consistency Principle	مبدأ الثبات
Objectivity Principle	مبدأ الموضوعية
Revenue Realization Principle	مبدأ تحقق الإيراد
Matching Principle	مبدأ مطابقة الإيرادات مع المصروفات
Sales	مبيعات
Cash Sales	مبيعات نقدية
Follow-up	متابعة
Recommendation Follow-up	متابعة التوصيات
Self-Service Retailers	متاجر تجزئة ذاتية الخدمة
Full-Service Retailers	متاجر تجزئة كاملة الخدمة
Limited-Service Retailers	متاجر تجزئة محدودة الخدمة
Countertrade	متاجرة مكافئة (تجارة دولية - مفاوضة السلع والخدمات)
Overdue	متأخر الدفع
Tax Arrears	متأخرات ضريبية
Supermarket, Groccessary Store	متجر
Merchant Wholesaler	متجر بيع جملة
Discount Store	متجر تخفيضات
Specialty Store	متجر صناعات متخصصة
Superstore, Hypermarket	متجر كبير
Department Store	متجر كبير يحتوي على أقسام متعددة
Reluctant, Unwilling	متردد (غير راض)
Shopper	متسوق
Insolvent	متعسر مالياً
Budgetary	متعلق بالميزانية



Variable	متغير
Economic Variables	متغيرات اقتصادية
Board of Directors	مجلس الإدارة
Gross Income	مجمّل الدخل
Gross Profit	مجمّل الربح
Membership Groups	مجموعات عضوية
Web Communities	مجموعات في شبكة الإنترنت
Reference groups	مجموعات مرجعية
Price Packs	مجموعة عروض الأسعار
Accountant	محاسب
Certified Public Accountant-CPA	محاسب قانوني مرخص - يحمل شهادة CPA
Book Keeper	محاسب مسك الدفاتر (كاتب)
Accounting	محاسبة
Financial Accounting	محاسبة مالية
Monopolizer	محتكر
Accounting Constraints	محددات محاسبية
Business portfolio	محفظة أعمال تجارية
Store	مخزن
Warehouse	مخزن (مستودع)
Beginning Stock	مخزون أول المدة
Ending Stock	مخزون آخر المدة
Inventory	مخزون، جرد
Allowance	مخصص، علاوة، بدل
Savings	مدخرات
Inlet	مدخل
Auditor	مدقق (مراجع) حسابات
Manager	مدير
General Manager	مدير عام
Debtor	مدين
Industrial City	مدينة صناعية
Memorandum of Understanding	مذكرة تفاهم
Economic Doctrine	مذهب اقتصادي
Revision	مراجعة
Performance Review	مراجعة أداء
Public Utilities	مرافق عامة
Operating Control	مراقبة تشغيل
Gatekeepers	مراقبو معلومات الشبكة
Profitable	مربح
Economic Centre	مركز اقتصادي
Call Center	مركز الاتصال
Commercial Centre	مركز تجاري

Shopping Center	مركز تسوق
Distribution Center	مركز توزيع
Buying Center	مركز عمليات الشراء
Price Elasticity	مرونة سعرية
Economic Advantages	مزايا اقتصادية
Prosperous	مزدهر
Service Mix	مزيج الخدمات
Product Mix (Product Assortment)	مزيج المنتجات (أنواع المنتجات)
Promotional Mix	مزيج ترويجي
Marketing Mix	مزيج تسويقي
Competitions	مسابقات
Space	مساحة فارغة
Economic Assistance	مساعدة اقتصادية
Shareholders	مساهمون
Investor	مستثمر
User	مستخدم
Economic Advisor	مستشار اقتصادي
Financial Advisor	مستشار مالي
Consumer	مستهلك، زبون
Storehouse	مستودع
Importer	مستورد
Wage Level	مستوى الأجور
Channel Level	مستوى التوزيع
Standard of Living	مستوى المعيشة
Draft Agenda	مسودة جدول الأعمال
Book Keeper	مسؤول حسابات
Small & Medium Enterprises (SMEs)	مشاريع (منشآت) صغيرة ومتوسطة
Buyer, Purchaser	مشتري
Purchases	مشتريات
Cash Purchases	مشتريات نقدية
Project	مشروع
Venture	مشروع (فيه مخاطرة محسوبة)
Small-Scale Enterprise	مشروع صغير
Mega Project	مشروع عملاق
Medium-Sized Enterprise	مشروع متوسط
Joint Venture	مشروع مشترك
Enterprise	مشروع، منشأة
Infrastructure Projects	مشروعات بنية تحتية
Loss-Making Enterprises	مشروعات مسببة للخسائر
Economic Problems	مشكلات اقتصادية
Selling Expenses	مصاريف البيع

Operating Expenses	مصاريؑ تشؑيلية
Economic Interests	مصالح اقتصاءية
Exporter	مصدّر
Message Source	مصدر الرسالة
Banker	مصرفي
Expenses	مصروفات
Advertising Cost	مصروفات إءلان
Bank Expenses	مصروفات بنكية
Government Expenses	مصروفات حكومية
Maintenance Expenses	مصروفات صيانة
General and Administrative Expenses	مصروفات عمومية وإءارية
Extraordinary Expenses	مصروفات غير عادية
Prepaid Expenses	مصروفات مدفوعة مقدماً
Accrued Expenses	مصروفات مستحقة الدفع
Factory, Plant	مصنع، معمل
Speculations	مضاربات
Accounting Equation	معادلة محاسبية
Pension	معاش تقاعدي
Handling Objections	معالجة شكاوى
Commercial Transaction	معاملة تجارية
Transaction	معاملة
Accounting Standards	معايير محاسبية
Equipment	معدات
Inflation Rate	معدل التضخم
Discount Rate	معدل الخصم
Duty-Free	معفى من الرسوم (الجمركية)
Tax-Exempt	معفى من ضرائب الدولة
Tax-Free	معفى من ضريبة المبيعات
Internal Records Information	معلومات السجلات الداخلية
Primary Data	معلومات أولية
Marketing Intelligence	معلومات تسويقية
Competitor Intelligence	معلومات تنافسية
Accounting Information	معلومات محاسبية
Economic Aid	معونة اقتصادية
Accounting Concepts	مفاهيم محاسبية
Bankrupt	مفلس
Production Concept	مفهوم الإنتاج
Selling Concept	مفهوم البيع
Quality Concept	مفهوم الجودة
Product Concept	مفهوم المنتج
Marketing Concept	مفهوم تسويقي

Self-Concept	مفهوم ذاتي
Boycott	مقاطعة تجارية
Entrepreneur	مقاول، منظم أعمال، مدير مشروع
Barter	مقايضة
Economical	مقتصد
Third-Party Logistics (3PL) Provider	مقدم خدمات لوجستية مستقل
Earnings, Gains, Profits	مكاسب
Patronage Rewards	مكافآت الولاء (مقابل استمرار التعامل أو الشراء)
Place, Location	مكان
Secretary-General's Office	مكتب الأمين العام
Product Line Filling	ملء خط الإنتاج
Summary	ملخص
Joint Ownership	ملكية مشتركة
Property	ملكية
Financier	ممول
Investment Climate	مناخ استثماري
Moral Appeal	مناشدة أخلاقية
Cooperative Outlets	منافذ تعاونية
Factory Outlets	منافذ مصانع
Competition	منافسة
Monopolistic (Oligopolistic) Competition	منافسة احتكارية
Product	منتج
Producer	منتج
Consumer Product	منتج استهلاكي
New Product	منتج جديد
Core product	منتج جوهري
Industrial Product	منتج صناعي
Unsought Product	منتج غير مرغوب فيه
Actual Product	منتج فعلي
Shopping Product	منتج للتسوق
Specialty Product	منتج متخصص
By-products	منتجات فرعية
Desirable Products	منتجات مرغوبة
Deficient Products	منتجات معيبة
Pleasant Products	منتجات ممتعة
Cash Cows	منتجات وأعمال تجارية مدرة للمال
Corporate Brand Licensing	منح الترخيص لاستخدام العلامة التجارية للشركة
Experience Curve (Learning Curve)	منحنى الخبرة ( منحنى التعلم)
Demand Curve	منحنى الطلب

Business Entity	منشأة (وحدة) اقتصادية
Market Nicher	منشأة صناعية تنتج سلعاً مخصصة لجهات محددة في السوق
Eurozone	منطقة اليورو
Free Trade Zone	منطقة تجارية حرة
Economic Organization	منظمة اقتصادية
Global / World / Internationa Organization	منظمة دولية
Inlet	منفذ
New Task	مهمة (عمل) جديد
Product Adaptation	موائمة المنتج
Productive Resources	موارد إنتاجية
Natural Resources	موارد طبيعية
Budget	موازنة (ميزانية) تقديرية
Product Specifications	مواصفات المنتج
Order-Routine Specifications	مواصفات روتينية للطلبات
Suppliers, Providers	موردون
Tourist Season	موسم سياحي
Salesperson	موظف مبيعات
Marketing Website	موقع الكتروني تسويقي
Favorable	مؤات
Economic Conference	مؤتمر اقتصادي
Influencer, effective	مؤثر
Funding Institution	مؤسسة تمويل
Financial Institution	مؤسسة مالية
Cost-of-Living Index	مؤشر تكلفة المعيشة
Economic Indicators	مؤشرات اقتصادية
Leading Indicators	مؤشرات رئيسية
Monopolist	مؤيد للاحتكار
Balance of Trade	ميزان تجاري
Balance of Payments	ميزان مدفوعات
Trial Balance	ميزان مراجعة
Balance Sheet	ميزانية عمومية
Competitive Advantage	ميزة تنافسية

# ن

Output	نتاج
Industrial Output	نتاج صناعي
Petty Cash	نثریات (مبالغ نقدية صغيرة)
Economic Trends	نزعات أو اتجاهات اقتصادية
Mark-up / Mark-down	نسبة التكلفة المضافة ( الحد الاعلى / الحد الادنى)
Gross Margin Percentage	نسبة هامش الربح
Economic Activity	نشاط اقتصادي
Tourist Business	نشاط سياحي
Externalities	نشاطات خارجية
Economic System	نظام اقتصادي
Corporate Vertical Marketing System	نظام التسويق الرأسى للشركات
Free Enterprise System	نظام المشاريع الحرة
Feudalism	نظام إقطاعي
Horizontal Marketing System	نظام تسويق أفقي
Vertical Marketing System (VMS)	نظام تسويق رأسى
Contractual Vertical Marketing System	نظام تسويق رأسى تعاقدى
Customer Value Delivery System	نظام توفير القيمة للعميل
Periodic System of Inventory	نظام جرد دوري (مستمر)
Accounting System	نظام محاسبي
Marketing Information System (MIS)	نظام معلومات تسويقية
Economic Theory	نظرية اقتصادية
Expense (Expenses)	نفقات
Economic Influence	نفوذ اقتصادي
Syndicate	نقابة
Cash	نقد
Liquid Cash	نقد سائل
Monetary	نقدي (متعلق بالنقود)
Shortage	نقص
Break Even Point	نقطة تعادل
Land Transport	نقل بري
River Transport	نقل نهري
Economic Models	نماذج اقتصادية
Economic Growth	نمو اقتصادي
Event Application Form	نموذج طلب تنظيم فعالية

## ه

Economic Hegemony	هيمنة اقتصادية
Economic Body	هيئة اقتصادية

## و

Imports	واردات
Budgeter	واضع الميزانية
Unity	وحدة
Decision-Making Unit (DMU)	وحدة اتخاذ القرار
Economic Unity	وحدة اقتصادية
Strategic Business Unit (SBU)	وحدة أعمال استراتيجية
Monetary Unit	وحدة قياس نقدي
Deposit	وديعة
Worksheet	ورقة عمل
Transport	وسائل نقل
Media Vehicles, Media	وسائل إعلام
Means of Production	وسائل إنتاج
Intermediaries	وسطاء
Marketing Intermediaries	وسطاء تسويقيون
Financial Intermediaries	وسطاء ماليون
Broker, Intermediary	وسيط
General Need Description	وصف عام للحاجات
Target Costing	وضع التكاليف المستهدفة
Trade Delegation	وفد تجاري
Redundancy	وفرة - زيادة عن الحاجة
Proceedings of the Meeting	وقائع اجتماع
Marketing Services Agency	وكالة خدمات تسويقية
Agent	وكيل

# ي

Sell, to / Vend, to	يبيع
Tolerate Huge Losses, to	يتحمل خسائر كبيرة
Freeze, to	يجمد (أرصدة)
Monopolize	يحتكر
Liberalize Trade, to	يحرر التجارة (من القيود)
Reserve, to	يحفظ احتياطياً
Capitalize	يحول إلى رأسمال، يمول، يرسم
Privatize, to	يخصص
Slash Prices, to	يخفض الأسعار
Devaluate, to	يخفض قيمة العملة
Save, to	يدّخر
Subsidize, to	يدعم مالياً
Pay, to	يدفع
Manage, to	يدير
Postpone, to	يرجئ
Rationalize, to	يرشد
Rationalize Public Spending, to	يرشد الإنفاق العام
Sponsor, to	يرعى
Flourish, to / Thrive, to	يزدهر
Bargain, to	يساوم
Invest, to	يستثمر
Employ, to	يستخدم
Continue, to	يستمر
Consume, to	يستهلك
Import, to	يستورد
Market, to	يسوّق
Saturate, to	يشبع
Buy, to / to Purchase	يشترى
Export, to	يصدر
Liquidate a Company, to	يصفى شركة
Reach, to	يصل
Manufacture, to	يصنع
Depress, to	يصيب بالكساد
Speculate, to	يضارب
Reschedule (debts)	يعيد جدولة (ديون)
Refund	يعيد مالا
Yield, to	يغلّ



Levy or Impose New Taxes, to	يفرض ضرائب جديدة
Prefer, to	يفضّل
Boycott, to	يقاطع (تجاريا واقتصادياً)
Barter, to	يقايض
Borrow, to	يقترض
Economize, to	يقتصد
Lend, to	يقرض
Narrow the budget deficit, to	يقلص عجز الميزانية
Evaluate, to	يقيّم
Demonetize, to	يلغي عملة من التداول
Finance, to	يمول (مشروعاً)
Produce, to	ينتج
Disburse, to / Spend, to	ينفق
Develop State Resources, to	ينمي أو يطور موارد الدولة
Smuggle, to	يهرب (بضائع)
Hire, to / Rent, to	يؤجر
Perform, to	يؤدي
Continue, to / Proceed, to	يواصل
Deposit, to	يودع
Distribute, to	يوزع
Nationalize, to	يوطن
Employ, to	يووظف
Space, to	يوفر

### البعلبكي (منير)

المورد إنجليزي - عربي، دار العلم للملايين؛ بيروت، طبعات مختلفة.

### الخطيب (أحمد شفيق)

معجم المصطلحات العلمية والفنية والهندسية الجديد، إنجليزي - عربي، مكتبة لبنان، بيروت، طبعات مختلفة.

### غطاس (نبيه)

معجم مصطلحات الاقتصاد والمال وإدارة الأعمال، إنجليزي - عربي، مكتبة لبنان، بيروت، طبعات مختلفة.



غرفة الرياض

Riyadh Chamber